



# HÍRADÓ

## GYOMAENDRŐD VÁROS ÖNKORMÁNYZATÁNAK TÁJÉKOZTATÓ LAPJA

XXIV. ÉVFOLYAM 3. SZÁM • 2005. MÁRCIUS • MEGJELENIK HAVONTA • ÁRA 109 Ft

### A TARTALOMBÓL:

Pályázatok az önkormányzati alapokra (Ifjúsági-, Sport-, Civil alap) .....	6. oldal
Az új üzemeltető (Sportcsarnok, Ifitábor, Tourinform) .....	3. oldal
A munkaügyi Központ hírei .....	5. oldal
Fatelepités, parkosítás, városképzés .....	9. oldal

### BEIRATKOZÁS

Gyomaendrőd Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2005/2006-os tanévre az óvodai és az általános iskolai beíratás időpontját 2005. március 21., 22., 23. napjára rendelte el.

#### Tisztelt Szülők!

##### Óvodai beíratás

A szülő az általa kiválasztott óvodába írathatja be a 2005. évben 3 éves kort betöltött gyermekét. Az óvodai ellátást a gyermek 3. életévének betöltésétől lehet igénybe venni. Kérjük, hogy a beiratkozáskor vigye magával gyermeke születési anyakönyvi kivonatát és a gyermeke egészségi állapotát igazoló gyermekorvosi véleményt. Az a gyermek, aki 2005. évben az ötödik életévét betölti, az óvodai nevelési év első napjától kezdődően – 2005. szeptember 1. – óvodai nevelés keretében folyó iskolai életmódra felkészítő foglalkozáson köteles részt venni.

**Az 1. osztályos gyermekek beíratása** 2005. szeptember 1. napján kezdődő 2005/2006. tanévben tankötelelessé válik az a gyermek, aki 2005. május 31. napjáig betölti hatodik életévét, ha az iskolába lépéshez szükséges fejlettséget eléri. A szülő kérelmére a gyermek tankötelelessé válhat akkor is, ha a hatodik életévét 2005. december 31. napjáig tölti be.

Felhívom a szülők figyelmét, hogy a beiratkozáskor az alábbi iratokat kell bemutatni:

- a gyermek születési anyakönyvi kivonata
- a gyermek lakcímét igazoló irat
- a gyermekről készült óvodai szakvélemény
- a háziorvos igazolása a gyermek iskolaérettségéről

Kérem a tisztelt Szülőket, hogy a gyermekük óvodai, iskolai beíratásának szíveskedjenek a fenti időpontban eleget tenni!

Ha a szülő gyermeke beíratását elmulasztja, a 218/1999. (XII. 2.) Kormányrendelet 141. § (1) a) pontja alapján 50 000 Ft, azaz ötvenezer forintig terjedő pénzbírsággal sújtható.

Dr. Csorba Csaba jegyző

### AUTÓ HITEL

- Új és használt autóra akár 0% kezdő befizetéstől
- Gépjármű, ipari és mezőgazdasági gépek finanszírozása
- Magánszemélyek közötti adásvételhez is hitel
- Hitelkiváltás
- Személyi kölcsön autóra

5400 Mezőtúr, Dózsa Gy. u. 18.

Tel.: 56/351-667; 06/30/4373-361; 30/3340-671



### VÁLLALKOZÓK FIGYELMÉBE!

Megjelentek a Gazdasági Versenyképesség Operatív Program (GVOP) 2005. évi pályázati felhívásai, melyek a kis- és középvállalatok fejlesztését, a beruházásösztönzést, kutatásfejlesztést és innovációt, az információs társadalom kialakítását, valamint a gazdaságfejlesztést támogatják. A Pályázati Felhívások, a részletes Pályázati útmutatók, valamint a Projekt adatlapok és kitöltendő mellékletek elektronikusan letölthetők:

• a **Gazdasági és Közlekedési Minisztérium honlapjáról:**  
[www.gkm.hu](http://www.gkm.hu)

• vagy az **IT Kht. honlapjáról:** [www.itkht.hu](http://www.itkht.hu)

A Gazdasági Versenyképesség Operatív Programról általános tájékoztatást ad az

EU Pályázati Információs Központ: 06/40/200-494.

### GENERALI BIZTOSÍTÓ

Teljes körű ügyintézés

- kárfelmérés
- korrekt, gyors kárrendezés
- vagyonbiztosítás (lakás, üzlet, üzem... stb.)
- kötelező felelősség-, Casco-biztosítás
- életbiztosítás
- nyugdíj-előtakarékosság
- egyéb módzatok az ügyfél igényei szerint

GYOMAENDRŐDI KÉPVISELET:  
**Kiss Lajosné (Éva)** Gyomaendrőd, Madách u. 2/2.  
Tel.: 66/284-989, mobil: 30/2660-788

### A LAKÁSHITEL HÁZHÓZ JÖN! BANKI HÁTTÉRREL!!!

Gyorsan, szakszerűen, ügyfélcentrikusan, egyedi igény szerint, felelősséggel! 500.000 Ft-tól 30.000.000 Ft-ig • FORINT és DEVIZA alapú hitelek! 4 éves tapasztalattal! • Lakás célú és szabad felhasználású hitelek! • Igényelhető: építkezés, új- és használt lakás vásárlása, bővítés, korszerűsítés, felújítás, garázs, hétféle ház, építési telek, üdülő, valamint termőföld vásárlásra! • HITELKIVÁLTÁS!

Terhelt ingatlanra is plusz hitel lehetőség!!! Hitelkamat már 2,49%-tól!

ÚJ! FÉSZEKRAKÓ PROGRAM 30 éves korig, 10% önerővel, vagy önerő nélkül is, állami kezességvállalással, 50%-os szoc.pol.

ÚJ! OTTHONTEREMTŐ TÁMOGATÁS 35 éves korig, használt lakás vásárlása esetén 50%-os szoc.pol. igénybe vételével.

Köztisztviselői és közalkalmazotti hitelek állami garanciával!

Szolgáltatásunk díjmentes! Leinformálhatóak vagyunk!

AZ ELVÉGZETT MUNKÁÉRT FELELŐSÉGET VÁLLALUNK!!!  
HÍVJON BIZALOMMAL!!!

**Tóth Jánosné** üzleti főtanácsadó 06/20/9376-738

**Tóth János területi képviselő** 06/20/9220-990

**Boros Krisztina ügyviteli asszisztens** tel./fax: 66/352-537

# Az MSZP fókuszában a fiatalok és a gyermekes családok

A Gyurcsány Ferenc vezette kormány programjában olyan ifjúságpolitikai fogalmat fogalmaz meg, amely mindennemű további igazítás vagy értelmezés nélkül integráns része a kormány cselekvési tervének, világos, átlátható és érthető preferenciákat fogalmaz meg. A kormány ifjúságpolitikája négy pillérré épül: munkahelyteremtés, otthonteremtés, gyermek támogatás, oktatás.

Értékrendünk szerint: IGAZSÁGOSAG! ESÉLYTEREMTÉS! SZOLIDARITÁS!

Mi érinti és mi érdekli a fiatalokat? Oktatás, képzés, felsőoktatás; munkahely, karrier; otthonteremtés; családalapítás (Családtámogatási és ellátórendszer).

## Oktatáspolitikai

Emberközelibbé tesszük a jelenlegi közoktatást, vagyis csökkentjük a gyermekek túlterheltségét, és kiemelten kezeljük az alapkészségek oktatását. Megkezdjük a magyarországi felsőoktatási rendszer átalakítását. Kívívjuk, hogy a hazai felsőoktatási intézmények mind országon belül, mind európai szinten átjárhatóak legyenek, továbbá elérjük, hogy a hallgatói létszám nagysága összeegyeztethető legyen a minőségi követelményekkel, így a hallgatók nagy része már három év után érdemben hasznosítható diplomával lép majd ki a munkaerőpiacra.

– ingyenes tankönyvellátás az iskolákban, a rászoruló tanulók részére.

A kormány 2005-ben 8629 millió forintot költ erre a célra,

– ingyenes étkeztetés az óvodában és kedvezményes étkeztetés az iskolában – a kormány 25 milliárd forintot költ erre a célra.

– ingyenes számítógép felhasználói vizsga – az ECDL költségeinek átvállalására 500 millió forintot költ a Kormány

– ingyenes nyelvvizsga – a sikeres nyelvvizsgát követően az állam visszatéríti a vizsgadíjat

## Foglalkoztatáspolitikai

Olyan programokat indítunk, amelyek segítségével a lehető legtöbb ember talál majd munkát. Korszerűsítjük az oktatási és szakképzési rendszert, valamint továbbfejlesztjük a felnőttképzési rendszerét. Radikálisan átalakítjuk a hazai adózás rendszerét, érdekléte tesszük a munkaadókat az alacsonyabb esélyekkel induló munkavállalónak – többek közt a fiatalok – alkalmazásában. Az 50 év feletiek elhelyezkedését segítő járulékkedvezmény mellett kiemelt figyelmet fordítunk a fiatalok foglalkoztatásának ösztönzésére:

– GYED-ről, GYES-ről, GYET-ről – kismamák – valamint ápolási díjról visszatérők 50%-os járulékkedvezménye.

– az ösztönös foglalkoztatási jogviszony gyakorlati tapasztalatszerzés a felsőfokú végzettségű pályakezdeők számára.

– pályakezdeő fiatalok 50%-os járulékkedvezménye a munkaadók számára, ezzel is ösztönözve a fiatalok foglalkoztatását. Otthonteremtés, lakástámogatás – fészekrakó program.

Otthonteremtési politikánk ott és azoknak nyújt segítséget, ahol és akiknek arra valóban szükség van. Új lakbér-támogatási rendszert dolgozunk ki, ami kiutat és lehetőséget jelent a saját lakással nem rendelkező alacsony jövedelműek számára. Folytatjuk a reménytelen helyzetbe került családok adósságon konszolidálását.

– lakástámogatásra a kormány 218 millió forintot fordít a 2005-ös költségvetésből, ami több mint háromszorosa a 2002-es évinek.

– a gyermekek után járó szociálpolitikai kedvezmény radikális növelését.

– szociális bérlakásprogram: mindkét félnek kedvez (lakbértámogatás 3,4 Mrd Ft; adómentesség a bérbeadónak).

– az állami garanciarendszer: a 30 év alatti fiatal pároknál, az önrész 10% (a Budapesten és a megyei városokban I S M, míg más településeken 12 M forint árú vagy olcsóbb új lakás vásárlásához jár a garancia. Használt lakásnál 12, illetve 8 M forint a limit.

– a „fél szoc.pol.” – használt lakást vásárló családok támogatása

2 gyerek előre „bevállalható”	1 gyermek	2 gyermek	3 gyermek
Szoc.pol. (új lakásra)	900 000	2 400 000	3 800 000
Fél szoc.pol. (használt lakásra)	450 000	1 200 000	1 900 000

A Fészekrakó programmal az otthonteremtésben segítünk.

– Nincs önerő, alacsony jövedelem, a legeleesebbeknek – lakbér-támogatás (7–14 e Ft/hó)

– Alacsony önerő és hitelképes jövedelem, de saját tulajdonú lakást szeretnének – fél szoc.pol., kedvezményes hitelek

– Alacsony önerő, hitelképes jövedelem – szoc.pol., és az új állami kezézető kezesség vállalás, hitelek

– Van önerő és hitelképes jövedelem – szoc.pol. és kedvezményes kamattámogatású hitelek.

## Szociálpolitika – Igazságosság és Szolidaritás

Folytatjuk és kiszélesítjük a rászorulókat támogatását: fenntartjuk a rendszeres gyermekvédelmi támogatást, megvalósítjuk a mindenkire vonatkozó ingyenes tankönyvellátást, minden gyermek számára ingyenessé tesszük az óvodai és bölcsődei étkeztést. Elérjük, hogy a legnehezebb körülmények között élő gyermekek kapjanak a legtöbbet a közös kasszából.

– a családi pótlékot eddig közel 40%-kal emeltük, és a jogosultak köre is jelentősen bővült

– az anyasági támogatást 50%-kal – ikreknél 100%-kal – emeltük

– növekszik a rendszeres gyermekvédelmi támogatás összege és a jogosultak köre – 30 ezer gyermek szociális biztonsága javul

– a GYES minden évben legalább az infláció mértékével emelkedik

– járulégmentes lett a „Nagy mama-GYES”

– a „kispapa szabadság” bevezetésével az édesapák a gyermek születését követően 5 nap államilag fizetett szabadságra jogosultak

– közel félszáz ezer hátrányos helyzetű gyerek üdültetését finanszírozta a Kormány 2002 és 2004 között.

A Magyar Szocialista Párt politikája középpontjában áll a gyermek, a fiatalok és az önálló élet megkezdésének problémáival küzdők segítése.

A fiatal generációkkal kapcsolatos tevékenységünk alapértékei a szolidaritás, a generációkon átívelő közösségek kiépítéséhez való hozzájárulás, az esélyegyenlőség és a nyugodt, kiszámítható, tervezhető életpálya.

Sikerült elérni a sorkatonai szolgálat eltörlését, amellyel sok ezer fiatal élete vált tervezhetőbbé, biztosabbá és szabadabbá. Idén benyújtjuk az ifjúsági törvényt, amely hivatott lesz rendezni a fiatalok, mint a társadalom egy meghatározó rétege és a jövő egyértelmű várományosa helyzetét. Ezzel átláthatóvá és kiszámíthatóvá fogjuk tenni mind azt az ifjúsági ellátó és szolgáltató rendszert, amely az iskolán kívüli ifjúságszervezési tevékenységekben már eddig is elvitathatatlán érdemeket szerzett.

Földesi Zoltán országgyűlési képviselő

## Sportcsarnok hírei

Befejeződött a „Profi” teremlabdarúgó bajnokság. Eredmények: 1. Körös Krokodil, 2. Speed, 3. Schwalm, 4. Mammutec, 5. Corleone, 6. Barátság, 7. Újratöltve, 8. Ill. féldió

Gólkirály: Kovács Gyula (Speed) 11 gól. Legjobb kapus: Nagy Sándor (Körös Krokodil)

Díjakat osztottunk az őszi amatőr teremlabdarúgó bajnokság csapatai között is. Az „A” csoportos amatőr labdarúgó bajnokság őszi végeredménye:

1. Favill, 2. Körös Krokodil, 3. Schwalm, 4. MÖB, 5. Os Tornados, 6. IFI-III., 7. Speed, 8. Bőrharsnya, 9. Alkotmány

Legjobb góllövők: Sebők Krisztián (Speed), Orovecz Tamás (Körös Krokodil) 12 gólosok. Legjobb kapus: Katona Imre (Favill)

„B” csoportos amatőr teremlabdarúgó bajnokság őszi végeredménye:

1. Varjú kocsma, 2. Fordulat, 3. Old-boys, 4. „C”-vitamin, 5. Favill II., 6. BFC, 7. Postás, 8. Csavargó, 9. Kner Nyomda, 10. Béke.

Gólkirály: Orovecz Zoltán (Csavargó) 12 gól. Legjobb kapus: Gyányi Gyula (Varjú kocsma).

Február 5-én a Városi Trió Streetball versenyen 4 csapat vett részt. Első lett a „Boci és Pipi” csapata. Csapatagok: Czafit Áttila, Gottfried Sándor, Cs. Nagy Balázs.

Második a „Bölcsek köve” csapata: Hajdú László, Davidovics László, Sipos Dezső.

Harmadik a „Két balkezesek”: Pocsai Zsolt, Szarka Róbert, Tóth András, Bercsényi Róbert.

Negyedik a „Pitézők” csapata lett: Bela Zoltán, Csorba Máté, Zdušek Krisztián, Csicsely Balázs.

Sport-Trió

## Új működtető a Sportcsarnokban, az Ifitáborban és a Tourinformban A vendég azt mondhatta: „jövőre ugyanitt!...”

Mint arról már beszámoltunk, a Városi Sportcsarnok öt éves, az Ifjúsági tábor tízéves profilkötöttségű bérbeadásáról, valamint a Tourinform Iroda öt éves üzemeltetéséről szóló pályázat nyertese, a képviselő-testület januári döntése értelmében a Garbel Trade Bt. lett. A cég márciustól kezdi el mindhárom esetben tevékenységét.

Béltelki János, a Garbel képviselője, a Híradónak elmondta, hogy a sportcsarnokra vonatkozóan néhány nagyobb összeget igénylő felújítás elkerülhetetlen. A küzdőtér borításának teljes cseréje – parkettára – és a vizesblokk felújítása az első. Sajnos, szomorú tapasztalatok, sérülések sora támasztja alá, hogy a jelenlegi burkolat nem felel meg a követelményeknek. A munka jelenlegi áron számolva huszonöt-harmincmilliósi beruházást igényel. Cégem ennek a tíz százalékát vállalta. Ez a burkolatcsere, sajnos, nem azonnal történik, de két éven belül elkészülhet, a vizesblokkal együtt. Tervbe vettük még egy komolyabb takarítógép megvásárlását is, amelynek élettartamát mintegy húsz évre taksálják, tehát az addig maradhat a csarnoké. Ennek ára körülbelül másfél millió forint. Azt tudni kell, hogy átvállaltunk egy folyamatban lévő részletfizetést is, ami a világításkorszerűsítésre vonatkozik. Negyvenezer forintot pedig havonta átutalok bérelti díjként az önkormányzatnak. Ezek összesen, havi elosztásban, komoly összeget jelentenek az öt év átlagában.

A pályázatunkban a város sportkonceptióját figyelembe vettük. Az iskolák teremhasználatai mindenképpen a legkiemeltebbek, aztán következnek az egyéb jellegű programok. A teremhasználati díjak a következők: az előbb említett iskolai órák 1800 forint óránként, a szervezett sportrendezvények 2400 forint óránként és a tömegsport, meghívásos tornák esetében 3000 forint óránként.

A csarnok működtetése is családi alapon történik, s ebben édesapám lesz a legnagyobb támaszom. (A másik két esetben már inkább megoszlik a dolog.) A csarnokban a rendszeres iskolai órák tudatában, aztán a versenysport igények felmérése után a tömegsport áttekintése következik. Ezek után alakulnak majd ki véglegesen a beosztások. Az már látható, hogy a város elég nagy ahhoz, hogy a csarnok időbeosztása nem ritkán elég szoros.

Édesapámról annyit, hogy ő jelenleg a Békéscsabai Előrében az utánpótlás, az U16-osok szerződöttségű edzője. Tavaly egyébként az év edzőjévé választották, ami a szakmai hozzáértés esetében azért sokat nyom a latban. Csapataival sorozatban nyert négy éven keresztül diákolimpiát, és az elmúlt évben megnyerte a fiatalok Nike McDonalds Kupát, ahol 1200 csapat indult. Pár évvel ezelőtt pedig az akkori sportminiszter is kitüntette az utánpótlás korúakkal végzett munkájáért. Ehhez még annyit tennék hozzá, hogy édesapám és én is UEFA-licenccs edzők vagyunk.

A meglévő sportkapcsolatokat tovább szeretnénk bővíteni, hiszen ez elengedhetetlen. A közeljövőre vonatkozó terveink között szerepel, hogy szeretnénk csinálni, megszervezni itt egy úgynevezett alközpontot. Eddig is működött ugyan a Bozsik-program, de a hatékonyabb működés érdekében szeretnénk elhagyni a sarvasi alközpontot (ahová eddig is tartoztunk), és egy ilyet kialakítani a városban. Ennek keretében általános és középiskolai sportszaktályt szeretnénk indítani. Kialakításához időre van szükség. A lehetőségek szerint a helyiek mellett más vidékekről is szeretnénk gyerekeket ideirányítani. Amikor pedig ezek a fiatalok 18 évesen, mintegy kész játékosokként eltávoznak, akkor komoly átigazolási díjakat lehet bevételezni, ezzel is, mintegy a helyi labdarúgást támogatnánk.

Tehát a csarnokban a testnevelési órákon túl biztosítani akarjuk a szervezett sportok zökkenőmentes működtetését, ami azt jelenti, hogy alkalmanként, hétvégeken, minden korosztály számára szerveznénk nívós tornákat, amelyeken neves csapatok is részt vennének.

A Ifjúsági tábor esetében szintén szükségesek lesznek bizonyos felújítások. Összességében ezek is komoly összeget tesznek ki. Például megemlíthetem itt, hogy új kerítést kell húznunk, aztán egy mini-büféit indítunk majd be. A telekrendezéskor fűvesítést, parkosítást is tervezünk, hiszen az ide érkező szponzor-táborból nem mellékes a kulturált környezet. Azonban az egyik legfontosabb és legnagyobb beruházás a tábor házainak téli felújítása lesz, ám erre is kicsit várni kell. A szigetelés azért szükséges, mert komoly igény lenne már, akár most is, az egész éves működésére. Ezt több klubbal történt eddigi tárgyalások is igazolják.

Az iskolásoknak tervezzük az erdei-iskola táborokat. Kapcsolataink révén ez

is reálisnak tűnik, és bízunk abban, hogy az országban egyre több iskola megismeri a táborunkat, Gyomaendrőd lehetőségeit. Ez az elképzelés idegenforgalmi célt is rejt magában. Az iskolai táboroztatással megjelenik a különféle programok között a lovaglás, a túraútvonal bejárása a Hármaskörös mentén, a Tájházban egyéb foglalkozások szervezése, mint például a kézművesség, de a fürdő nyújtotta élvezetek sem elhanyagolhatók. Célunk, hogy aki egyszer ide eljön, az úgy távozzon, hogy „jövőre ugyanitt!...” A sportvonalat a tábor életében továbbra sem hanyagoljuk, ami azt takarja, hogy meghívásos tornákat szervezünk nagypályára is. A villanyfényes lehetőség meglehetősen emeli a színvonalat, fokozhatja az érdeklődést. Ezekben a tervekben szerepet kap a GYFC is természetesen, mivel ő kezeli a pályát és érdekelt a sportéletünk fejlesztésében.

A Tourinform Iroda működtetése, függetlenül attól, hogy non-profit tevékenység, sok munkával jár. Ez önkormányzati segítség nélkül elképzelhetetlen. A többi pályázóval szemben mi feleslegesen nem kértünk erre, mert ki tudjuk zárni a munkabér tényezőt éppen azért, mert családi alapon végezzük mind a három tevékenységet. A feleségem vállalta ennek vezetését, de besegít majd Tóth Orsolya, aki szakképesítéssel rendelkezik. Az ő élettársa, Karádi László, aki viszont csapattársam volt a REAC-ban, természetesen vele tart, és az is természetes, hogy valószínűleg ide igazol a GYFC-be, s ezzel erősödhet a csapat játékosereje. Én pedig megígértem, hogy munkát is biztosítok számára.

A Tourinform Iroda mellett egy utazási ügynökséget is létre kívánunk hozni, amivel szolgáltatni tudunk a gyomaendrődieknek, egy bizonyos utazási igényt, érdeklődést szeretnénk vele kielégíteni. Az utazási iroda nem jó elnevezés erre, ugyanis egy szakmai referensen keresztül, az ő cégének égisze alatt folytatjuk majd ezt a munkát. Az utazási lehetőségek biztosítása ezért már egy bejáratott színvonalon és alapon nyugodna, sőt az árak is szabottak lennének. Helyileg ezt a városban, központi helyen képzeljük el.

Kívánjuk, hogy a tervek sikeresen megvalósulhassanak!

-b-

## Nemzeti ünnepünk,

**Március 15-e programja:**

**9 órakor** szent mise az endrődi, Szent Imre katolikus templomban,  
**9.40 órakor** a Szent Gellért Általános Iskola diákjainak ünnepi műsora a Hősök téri országzászlónál.

Ünnepi beszédet mond Földesi Zoltán országgyűlési képviselő, koszorúzás.

**11 órakor** a Kner Imre Gimnázium diákjainak ünnepi műsora a Szabadság téren (gyomai városrész), az országzászlónál.  
Ünnepi beszédet mond Földesi Zoltán országgyűlési képviselő.

Csontsűrűség-mérésről

## ÉRTESÍTÉS!

A Városi Egészségügyi Intézmény igazgató főorvosa értesíti a tisztelt Betegeket, hogy 2005. március 2-től március 9-ig munkanapokon délelőtt 9 órától délután 3 óráig csontsűrűség-mérést lehet igénybe venni. A vizsgálatot minden 55 év feletti nő és 55 év feletti férfi esetében beutaló nélkül, ingyenesen elvégzik.

A csontsűrűség-mérés helye: **a LIGET-FÜRDŐ Gyógyászati részlege.**

Időpontegyeztetéshez a 386-039-es telefonszámon a 6-os gyógyászati melléklet szükséges felhívni.

A leletek kiértékelését dr. Varga Ákos reumatológus szakorvos végzi.

Dr. Gedei Margit ig. főorvos

# HÓNAPRÓL HÓNAPRA

Képviselő-testületi ülés anyagából 2005. január 27-én

## NAPIREND ELŐTTIEKBŐL

- Meghosszabbították az akadálymentesítés határidejét. A 2010-i határidő valószínűleg elegendő lesz az intézmények, középületek ehhez igazodó átalakításához. Az is lehetséges, hogy kevés pályázati pénz adnak, tehát saját erőből kell az átalakításokat megoldani.
- A vitatott földek ügyében történt tárgyalás az FVM-ben, azonban csak a terület egy részét kaphatja meg az önkormányzat megalapozott indokolt-ságú kérvényezés után, a március végén lezárandó pert követően. Az összes igény 1267 hektárra vonatkozik.
- A közeljövőben a romániai Fejér megyéből és a testvérvárosból, Nagyenyedről delegáció érkezik városunkba azzal a céllal, hogy tanulmányozzák a szelektív hulladékgyűjtést és kezelést a regionális telepen.
- Gyomaendrődön a belvíz elleni védekezés jelenleg (február 24.) a második fokozatú. Ha nem lesz drámai változás az időjárásban, valószínűleg nem okoz nagyobb problémákat a városban a belvíz.

## NAPIRENDI PONTOKBÓL

- Elfogadta a képviselő-testület a 2005. évi költségvetést. Ennek fő irányzásai: a bevételek és kiadások összes értéke 3 milliárd 133 millió 786 ezer forint. Az állami támogatás és átengedett központi adók 47,77%, helyi adóbevételek 5,97%, önk. sajátos és saját bevétele 8%, rövid lejáratú hitel felvétel 5,8%. A kiadási oldalon a személyi juttatások 28,5%-ot, a dologi kiadások 15,83%-ot, és egyebek mellett a felújítások 0,77%-ot tesznek ki.
- A Liget-fürdő támogatása 62 millió forinttal tervezett ebben az évben, ami a működési kiadásokat fedezi. A fürdő bevétele lényegében időjárás-függő, és tervezni alig lehet. A felügyelő bizottság és a testület negyedévente ellenőrzi az intézmény költségvetését.

A szünyogygyérítésre idén mintegy 4 millió forintot terveznek, és ez körülbelül elég lesz, mivel az ügy átkerült a Turizmus Rt.-től a Dél-Alföldi Régióhoz, aminek Gyula városa a központja, viszont az is tagja a társulásnak, szünyogvédelem esetében.

Következetes gazdálkodással és évközbenei módosítással jut anyagi erő a szükséges igények fedezésére.

- 2005. évre vonatkozó vízterhelési díj változik, mert 2004. évben túlzottan magas szinten került megállapításra, ezért az idej díj mérséklődik: lakossági és önkormányzati csatornaszolgáltatást igénybe vevőknél áfával 5 Ft/m<sup>3</sup>, hatósági csatornadíjat fizetőknél 7,50 Ft/m<sup>3</sup>, szippantott szennyvíz után fizetendő díj 11,25 Ft/m<sup>3</sup> lesz márciustól.

• A gyermekjóléti és családsegítő szolgálati feladatok ellátására Hunya és Csárdaszállás községekkel további megállapodást kötöttek az illetékes önkormányzatok a 2005-ös évre.

• Kezdeményezik a BM Bíróságnál a cégnyilvántartásból törölt, csődbe ment Thermál Invest Rt.-be apportált gyomaendrői önkormányzati ingatlan visszavásárlását, ami egy gyógyszálló építésének célját és helyét szolgálta volna, a fürdő szomszédságában. A visszavásárlás összege valamivel több, mint 200 ezer forint.

• Elfogadták az Erzsébet-ligetben építendő buszforduló tervezett helyét. Ezek szerint a Vidovszky utca végén épül majd meg a forduló, az utca kiszélesítésével, valamint a fürdőhöz tartozó parkolók megépítésére is sor kerül. Az elkészülés határideje még pontosan nem ismert.

• Az önkormányzati alapok pályázati kiírását és az óvodai és általános iskolai beiratkozások felhívását lásd az 1. és a 6. oldalon.

• 20–25 személy részére, kétéves foglalkoztatásra vonatkozó közmunka pályázaton vesz részt az önkormányzat. A százszázalékos igényű támogatás összege mintegy 120–130 millió forint. A foglalkoztatók között lenne a város önkormányzata, a Templomos Lovagrend, a Gyomaendrői Idősekért Alapítvány, a BM Munkaügyi Központ, a Cigány Kisebbségi Önkormányzat.

## Katona József Művelődési Központ Gyomaendrőd, Kossuth u. 9.

Programjaink:

Február 28-tól március 4-ig naponta 8–17 óráig

**Interaktív természetismereti és környezetvédelmi KIÁLLÍTÁS**, valamint rendkívüli tanórák diákoknak. Óvodások és általános iskolások közé hozzák a természetet újszerű, élményeket adó módon. – Tárlatvezetés – korosztálynak megfelelő ismeretek és feladatok.

Csoportokat előzetes egyeztetés alapján fogadnak – Majoros Boglárka 06/30/4503-237. Egyedülálló embereket, családokat is fogadnak.

Segít a tárgyak melletti írásos ismertető, kiállításvezető füzet.

Belépő egységesen: 100 Ft/fő

Március 4-én 12 órától **bérletes hangverseny** a Filharmónia Kelet-Magyarország Kht. szervezésében

Március 5-én 9–15 óráig **Festményvásár**

Március 17-én 13 órától a KISOSZ Békés Megyei Szervezete új Kereskedő, **vendéglátó tanfolyamot** indít

Március 21-én Agatha Cristie regénye alapján Csík Csaba által átírt **Meghívás egy gyilkos vacsorára** című interaktív vacsoraszínház, budapesti művészek előadásában.

Játékosok: Fogarassy András, Bor Viktor, Lénárt László, Simonyi Krisztina, Bodrogi Attila, és az endrői születésű Balázs Andrea, a Komédiás Kör örökös tagja. Az előadás egy különös történet, amely egy 18.

századi magyar kastélyban játszódik, ahol a szerelem, a féltékenység és természetesen a pénz gyilkossághoz vezet. A gyilkos kilétét viszont nem egy nyomozónak, hanem magának a közönségnek kell kitalálnia, akik a színészek melletti asztaloknál ülve, egy vacsora elfogyasztása közben nyomoznak. Kimondottan ajánljuk gondolkodni és izgalma vágyó nézőknek. Belépő egységesen, a vacsorával együtt: 1500 Ft

Április 4-én **Bor, kolbász és pálinka verseny** a Nyugdíjas Kertbarát Kör szervezésében. Nevezés 8.30-ig, megnyitó 9 órakor.

Április 11. és 18. 8–12 óráig **VÉRADÁS**

## Anikó ruházat

Gyomaendrőd, Apponyi u. 17/1.

Nyitva tartás: kedd–péntek: 9–12-ig, 14–17-ig,  
szombat: 9–12-ig • **Hétfő szünnap!**

**A FIBERNET** kábeltelevíziós szolgáltató  
hivatalos üzletkötője Gyomaendrődön

ÁCS ANIKÓ

Tel.: 06/70/366-0720

## Az E-számokról

A múltban már egyszer foglalkoztunk a sokat emlegetett és sokak által kétkedve fogadott „E”-számokkal. Éió problémák és viták alapjául is szolgál ezen elemek, adalékanyagok használata mindennapjainkban. Szinte nem tudunk olyan élelmiszeripari terméket a polcra levenni, amelyekben ne szerepelne szép számmal az E-számok. A gyártók kötik az ebet a karóhoz azzal, hogy ezek az adalékok mégoly szükségesek... Biztos, hogy így van, de nézzük most arról az oldalról, hogy melyek azok, amelyek néhány éve kiadott elemzések alapján károsak, vagy nem ajánlottak – ám előfordulhat, hogy mégis alkalmazzák ezeket (hja, kérem, az üzlet az üzlet!). Legtöbbjük allergén az alább felsoroltak közül, de az E-285 (nátrium-tetraborát, bórx), például erősen mérgező, az E-220 (p-hidroxi-benzoész és észterei) fejtájtást, hányingert okozhatnak, irritálják az emésztőcsatornát, allergiát, asztmarohomokat válthatnak ki, az E-620 (glutaminsav és sói) levesporok, élelizesítők és hűskészítmények ízjavítói, csecsemőknek nem szabad adni; asztmás és aszpirinérzékeny embereknek nem ajánlott; fejtájtást, szívdobogást, elhízást okozhatnak.

Forrás: Könczey Réka-S.Nagy Andrea: Zöldköznapi kalauz

Tehát az E-számok, melyek általában allergének: (mindegyik szám előtt szerepel az „E”)  
102, 104, 110, 122, 123, 124, 127, 128, 129, 131, 132, 139, 140, 142, 150, 151, 154, 180, 200, 210, 214-219, 220, 236, 285, 311, 320, 321, 412, 413, 510, 620, 926, 951, 952, 954.

Azon számok, melyek itt nem szerepelnek, általában ártalmatlanok, csak szín-, vagy állagjavítók. Azt persze mindenki maga dönti el, hogy figyelemmel van-e ezen adalékokra, vagy közömbösen fogadja mindezt.

## Könyvbemutató és -vásár, dedikálással

**Ágoston Sándor: A hazáért és a szabadságért – előre!** Gyomaiak és endrődiek a dicsőséges 1848–49-es szabadságharcban – című új könyvről

Tisztelettel és szeretettel meghívom a kedves gyomaendrői lakostársakat, diákokat és az érdeklődőket a 2005. március 11-én 15 órakor a Városi Könyvtárban (Kossuth utca 50.) és március 11-én 16.30 órakor a Rózsahegy Kálmán Általános Iskolai és Közkönyvtárban (Blaha L. út 21.) tartandó könyvbemutatóra és dedikálásra!

Vendégeink lesznek: dr. Járóli József történész, a könyv lektora, Oláh Gizella magyartanár, B. Molnár Albert történelemtanár.

Ágoston Sándor könyve március 10-én 14 órától az alábbi helyeken vásárolható meg:

Városi Könyvtár (Kossuth utca 50.),

OMart Könyvesbolt\* (Fő út 216.)

Könyvesbolt\*\* (Szabadság tér 5.)

MA-ZSI Papír-Írószerbolt\*\*\* (Hősök tere 12.)

Dedikálás március 12-én, szombaton: \* 9 órakor; \*\* 10 órakor; \*\*\* 11 órakor

Minden érdeklődőt szeretettel vár dr. Ágoston Sándor

## Farsang a Kossuth utcai óvodában



A résztvevők közös képe

A Városi Sportcsarnokban továbbra is igénybe vehető: női konditorna, hétfente hétfőn és csütörtökön 18.00 órától 19.00 óráig, vezeti Varga Lajos tornász-olimpikon.

## Tisztelt Tagunk! Pártoló Tagunk! Szimpatizánsunk!

Köszönjük, hogy 2004. évben személyi jövedelemadójának 1%-kal egyesületünket támogatta! Ebben az évben Önök segítségével 51 242 forinttal növekedett költségvetésünk bevétele. Ezen felül a Nemzeti Civil Alapprogramhoz benyújtott és nyert 100 ezer forintos pályázatnak is köszönhető, hogy bükkfeszterkeszti pihenőházunkban a költségek növekedése ellenére is, szinte változatlan térítés mellett nyaralhatnak városunk tanulói, tagjaink és pártoló tagjaink.

Vendégeink jogosan javasolják, hogy emelni kellene a szolgáltatás színvonalát. Tekintettel arra, hogy saját erővel nem rendelkezünk, a térítési díjakat és tagdíjakat sem akarjuk drasztikus módon emelni, ezért a következő évre is kérjük az Önök támogatását, illetve igyekszünk további pályázati pénzeket elnyerni.

Még egyszer köszönjük, hogy sok más lehetőség mellett egyesületünket támogatja, várjuk további segítségét!

Adószámunk: 19056669-1-04.

Kner Imre Gimnázium, Szakközépiskola és Kollégium Természetbarátainak Köre  
Tisztelettel az elnökség nevében: Fekete László üv. elnök

## Húsvéti programjainló szülőknek, gyermekeknek!

Húsvét vasárnapi programok 2005. március 27-én 10.00 órától:

- tojásfestés, játszóház – belépő: 500 Ft
- vetélkedők
- meglepetés-programok
- lovaglás
- kézműves látnivalók
- bolhapiac (hozd el megunt játékaidat!)
- arcfestés



Mindenkit szeretettel várnak a szervezők a Camping Pihenőházban (Gyomaendrőd, Endrőd-Öregszőlő, Álmosdomb út 15. (a sárga Camping-táblánál balra!).

Érdeklődni: 06/20/9505-859 - Weigert Évánál

## 2005-ös Farsang Kupa



A 2005-ös sportcsarnoki Farsang Kupa eredményei: 1. Bcs. Előre, 2. Orvosválogatott, 3. Gyoma FC, 4. Olimpikonok, 5. Színészválogatott, 6. Szarvas

# PÁLYÁZATOK • PÁLYÁZATOK • PÁLYÁZATOK • PÁLYÁZATOK

**Gyomaendrőd Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 33/2005. (II. 24.) KT. számú határozat I. pontja szerint pályázatot hirdet a 2005. évi Ifjúsági alap felhasználására.**

A pályázat célja: az ifjúsági alpból pályázat keretében támogatható az a szervezet vagy magánszemély, aki az ifjúság szabadidejének kulturált és hasznos eltöltésére olyan programmal rendelkezik, amelyet a gyakorlatban legalább fél éve sikerrel alkalmaz.

A pályázat feltételei: pályázni csak kizárólag az erre a célra szolgáló pályázati adatlapon lehet. Ha a pályázat formai és tartalmi követelményeknek nem felel meg, a pályázatból kizártnak tekintendő. A pályázó csak egy önkormányzati kiírású pályázatra adhat be pályázatot.

A támogatási alpra politikai tevékenységet folytató szervezet nem pályázhat. Politikai tevékenységnek minősül, ha az országgyűlési, önkormányzati választásokon jelölő szervezetként jelöltet állított.

Azok a pályázók részesülhetnek támogatásban, akik a tárgyév megelőző évben az ifjúsági alpból elnyert összeg felhasználásáról tárgyév január 31. napjáig pénzügyi elszámolást nyújtottak be a képviselő-testületnek.

A pályázó az elnyert összeggel a tárgyév követő év január 31. napjáig köteles elszámolni.

A pályázó hozzájárul, hogy az önkormányzat a helyben szokásos módon nyilvánosságra hozza az elnyert összeg felhasználásáról készített pénzügyi elszámolást a 2003. évi XXIV. Tv. 19. §-a alapján.

A közhasznú szervezeteknek az önkormányzattal a támogatás folyósításáról megállapodást kell kötniük, amely megállapodásban rögzíteni kell az elszámolás feltételeit és módját.

**Gyomaendrőd Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 33/2005. (II. 24.) KT. számú határozat II. pontja szerint pályázatot hirdet a 2005. évi Sport alap felhasználására.**

A pályázat célja: a településünkön működő olyan sportszervezetek támogatása, akik jelentős eredményeket értek el a versenysportban, akik az utánpótlás nevelését is folyamatosan biztosítják. Új sportágak beindításával is elősegítik a fiatalság egészségmegőrzését, a rendszeres testedzést. Jelentős szerepet vállalnak a testkultúra, az egészséges életmód népszerűsítésében.

A pályázók köre: Gyomaendrőd városban működő, bírósági bejegyzéssel rendelkező sportszervezetek és sporttevékenységet folytató alapítványok.

A pályázat feltételei: pályázni kizárólag az erre a célra szolgáló pályázati adatlapon lehet. Ha a pályázat formai és tartalmi követelményeknek nem felel meg, a pályázó a pályázatból kizártnak tekintendő. Csak bírósági bejegyzéssel rendelkező sportszervezet pályázhat. Az önkormányzati támogatásban részesülő sportszervezetek sportolói a bajnokságokon és versenyeken Gyomaendrőd város címerével ellátott sportruházatban kötelesek részt venni. Az igényelt támogatási összeget féléves bontásban szíveskedjenek a pályázatban feltüntetni!

A támogatási alpra politikai tevékenységet folytató szervezet nem pályázhat. Politikai tevékenységnek minősül, ha az országgyűlési, önkormányzati választásokon jelölő szervezetként jelöltet állított.

A pályázó csak egy önkormányzati kiírású pályázatra adhat be pályázatot.

Azok a sportszervezetek részesülhetnek támogatásban, akik a tárgyév megelőző évben a sportalpból elnyert összeg felhasználásáról tárgyév január 31. napjáig pénzügyi elszámolást, valamint tevékenységükről szakmai beszámolót nyújtottak be a képviselő-testületnek.

Pályázatból kizártnak tekintendő az a sportszervezet, amelynek 90 napot meghaladó köztartozása van.

A pályázati laphoz kérjük csatolni az APEH, valamint a helyi önkormányzati adóhatóság által kiadott igazolást, miszerint a sportszervezetnek nincs köztartozása.

A pályázó az elnyert összeg felhasználásáról a tárgyév követő év január 31. napjáig köteles pénzügyi elszámolást és a szakmai tevékenységéről szóló beszámolót benyújtani a képviselő-testület részére. A pályázó hozzájárul, hogy az önkormányzat a helyben szokásos módon nyilvánosságra hozza az elnyert összeg felhasználásáról készített pénzügyi elszámolást 2003. évi XXIV. Tv. 19. §-a alapján.

A közhasznú szervezeteknek az önkormányzattal a támogatás folyósításáról megállapodást kell kötniük, amely megállapodásban rögzíteni kell az elszámolás feltételeit és módját.

**Gyomaendrőd Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 33/2005. (II. 24.) KT. számú határozat III. pontja szerint pályázatot hirdet a 2005. évi „Civil szervezetek támogatási alap” felhasználására.**

A pályázat célja: Gyomaendrőd város területén működő civil szervezetek, magánszemélyek támogatása.

A pályázók köre: kiemelten közhasznú szervezetek, alapítványok, klubok, egyesületek, magánszemélyek. (Kivétel: sporttevékenységet folytató szervezetek vagy magánszemélyek.)

Tevékenységi kör szempontjából a pályázatok között előnyt élvez az a pályázó személy vagy szervezet, aki tevékenységével jelentősen növeli a város hírnevét, hagyományokkal rendelkezik, magas színvonalon végzi tevékenységét, karitatív jellegű, a lakosság aránylag nagy létszámának biztosít tartalmas kulturált szabadidő-eltöltést.

A pályázat feltételei: pályázni kizárólag az erre a célra szolgáló adatlapon lehet. Ha a pályázat formai és tartalmi követelményeknek nem felel meg, a pályázatból kizártnak tekintendő. A támogatási alpra politikai tevékenységet folytató szervezet nem pályázhat. Politikai tevékenységnek minősül, ha az országgyűlési, önkormányzati választásokon jelölő szervezetként jelöltet állított.

Azok a pályázók részesülhetnek támogatásban, akik a tárgyév megelőző évben a civil szervezetek pályázati alpból elnyert összeg felhasználásáról tárgyév január 31. napjáig pénzügyi elszámolást, valamint 100 e Ft támogatási összeg felett tevékenységükről szakmai beszámolót nyújtottak be a képviselő-testületnek.

A pályázó csak egy önkormányzati kiírású pályázatra adhat be pályázatot.

Pályázatból kizártnak tekintendő az a civil szervezet – 100 ezer Ft támogatási összeg felett – amelynek 90 napot meghaladó köztartozása van, illetve kizártnak tekintendő az a magánszemély, akinek az önkormányzat felé adótarozása van. A pályázati laphoz kérjük csatolni az APEH által kiadott igazolást a köztartozásokról, illetve magánszemély esetében a Gyomaendrőd Város Polgármesteri Hivatalának Adóhatósága által kiadott igazolást az adótarozásról.

A pályázó az elnyert összeg felhasználásáról a tárgyév követő év január 31. napjáig köteles pénzügyi elszámolást és 100 000 Ft támogatási összeg felett a pénzügyi elszámolás mellett a szakmai tevékenységéről is beszámolót benyújtani a képviselő-testület részére.

A pályázó hozzájárul, hogy az önkormányzat a helyben szokásos módon nyilvánosságra hozza az elnyert összeg felhasználásáról készített pénzügyi elszámolást 2003. évi XXIV. Tv. 19. §-a alapján.

A közhasznú szervezeteknek az önkormányzattal a támogatás folyósításáról megállapodást kell kötniük, amely megállapodásban rögzíteni kell az elszámolás feltételeit és módját.

## Adatlap igényelhető:

POLGÁRMESTERI HIVATAL – Keresztesné Jákos Éva oktatási előadónál. Gyomaendrőd, Szabadság tér 1. Telefon: 386-122/124-es mellék. A pályázattal kapcsolatos információ ugyanitt. Továbbá a [www.gyomaendrod.hu](http://www.gyomaendrod.hu) honlapról letölthető.

## A pályázatok benyújtásának határideje

2005. március 31., 12 óráig.

## Elbírálási időpontja

2005. április 18-i Humánpolitikai Bizottság ülésén. Az alapítványoknak, közalapítványoknak megállapítandó támogatásról a képviselő-testület a Humánpolitikai Bizottság javaslata alapján 2005. április 28-i testületi ülésén dönt. A pályázati elbírálás eredményéről a pályázókat levélben értesítjük.

## A pályázatokat a következő címre kérjük megküldeni

POLGÁRMESTERI HIVATAL „Ifjúsági alap pályázat” „Sport alap pályázat” „Civil szervezetek alap pályázat” GYOMAENDRŐD, Szabadság tér 1. sz.

# Élet a Kner Imre Gimnáziumban

Manapság már mindannyian alig várjuk a tavaszt, ébredés után reménykedve nézünk ki az ablakon a tavasz hírnökeit lesve, de nap mint nap csalódnunk kell, a tél még nem hagyott el minket. A napfényt nem tudom előcsalogni, de néhány szép pillanat felidézésével egy kis melegséget vihetek a hétköznapokba

Ez a tanév nagyon izgalmasan indult, hiszen a hagyományos képzés mellett beindíthatuk a nyelvi előkészítő osztályt, ahol a nyelvtanulásra heti 12 óra áll a diákok rendelkezésére, ez a magas óraszám lehetővé teszi, hogy változatos módszerekkel sok oldalról közelíthessük meg az idegen nyelvet. Ma már több, mint kétszáz órával a hátunk mögött elmondhatjuk: a kezdés jól sikerült, a fejlődés minden tanulónknál szemmel látható, és további eredmények várhatóak az év végére. Heti öt informatika óra biztosítja azt, hogy diákjaink elmélyedjenek a számítástechnikában. Mind ebben az osztályban, mind a másik kettőben diákjaink jól érzik magukat, és a fecskeavató óta teljes jogú tagjai iskolánknak.

Feladataink száma nagymértékben megnőtt az új érettségi rendszerre való felkészüléssel, de hagyományainkat, ünnepeinket nem adtuk fel. A városban már megszokták, hogy a szalagavatóinkon igyekszünk emlékezetes pillanatokot szerezni mindenkinek, így történt ez 2004. december 13-án is. Az időjárás kegyes volt hozzánk, nem volt hófúvás és hatalmas eső sem. Nagyon nagy munka várt azonban a tizenegyedik évfolyamra, különösen osztályfőnökeikre, akik mindent irányítottak, és egy gyönyörű szalagavatót rendeztek nekünk. Köszönetképpen álljon itt a nevük: Hubenkó Erzsébet, Kovácsné Vári Eszter, Tóthné Szakálos Margit, Varga Lászlóné.

Évek óta tapasztaljuk a városunkban működő vállalkozók segítő szándékát, nélkülük nehezen boldogulnánk. Csak megköszönni tudjuk a székeket és a színpadot Németh Dezsőnek, Tímárné Margónak a gyönyörű, helyünkbe szállított virágokat, A Cm Boltnak a drapériákhoz való anyagokat a Bethlen Gábor Szakképző Intézetnek a székek szállításához nyújtott segítséget, és a felsorolást még folytathatnám, minden segítőknek köszönjük!

A szalagavatón kerített először hatalmába az az érzés végzős osztályfőnökként, hogy valaminek visszavonhatatlanul vége lesz, ez megfájdította a szívemet, de gyereink fergetes táncai és a tőlük felénk áradó szeretet feledtette ezt velem. A szalagavatón, éreztük, mi összetartozunk, és ez erőt ad ahhoz, hogy nagy izgalommal bár, félve az új rendszertől készüljünk a megmérettetésre. Néhány képpel idézzük fel az ünnep pillanatait!

Hétköznapijainkon pedig kemény munka folyik, sok diákunk sikeres nyelvvizsgát tett, illetve tesz, sportolóink versenyeznek, és dicsőséget hoznak nekünk. Mindenki megtalálhatta magának azt a tantárgyat, amiből plusz órát szeretne, így az élet folyamatosan zajlik, egyetlenegy problémánk van, már nagyon várjuk a tavaszt.

Hüse Julianna

## Kosárlabda

Idén Gyulán rendezték meg az Amatőr Diákolimpia megyei kosárlabdadöntőt, melyre a gyomaendrői Kner Imre Gimnázium az V-VI. korcsoportból indított fiú csapatot. A csapat tagjai: Takács Sándor, Kocsis Tamás, Berényi Norbert, Tóth Norbert, Soós Péter, Uhrin Péter, Galgóczi Zoltán, Sági Roland, Kovács László, Zdušek Krisztián, Bartha László Barna, Megyeri Ferenc.

Edzőjük: Giriczné Darázi Anna.

A januári elődöntőn 8 csapat indult, mindenki két mérkőzést játszott: mi egyet Orosháza ellen, amit 56:11-re megnyertünk, és egyet a szarvasi Vajda Péter Gimnázium csapata ellen, amit sajnós 24:43-ra elveszítettünk; a Kner Imre Gimnázium csapata a saját csoportjában a második helyezést érte el. A szarvasi csapattal együtt továbbjutottunk a döntőbe.

A 2005. február 11-i döntőn Gyomaendrőd első ellenfele a békéscsabai Gépészeti Szakközépiskola csapata volt, és 39:29-re sikerült megverni őket. Ezzel a bravúros győzelemmel újra az egyik legerősebb csapattal kerültünk szembe: a Vajda Péter Gimnázium csapatával játszhattunk az első-második helyért. A Kner Gimnázium csapatának egy olyan ellenféllel kellett megvívnia, akitől már az elődöntőben egyszer kikapott. Az első két negyedben Szarvas uralta a pályát, de a harmadik negyedben lefaragtunk valamennyit az addigi hátrányunkból. A 3. negyed után az állás 46:31 volt Szarvas javára. A negyedik



Képek a szalagavatóról

negyed volt a legrosszabb. Valószínűleg a fizikai fáradtság, szellemi kimerültség és az ellenfél ereje miatt az utolsó negyedben 8 pontot sikerült szereznünk, amíg a szarvasi Vajda Gimnázium 31 pontot dobott össze.

A mérkőzés végeredménye: 77:39 lett, a mérkőzést elveszítettük.

Azonban mégis ki kell emelni egy-két játékosát a csapatunkból, akik a legtöbb pontot szerezték számunkra: Kovács László (13 pont), Sági Roland (9 pont).

A több hónapos felkészülésnek és kitartó gyakorlásnak, szorgalomnak meglelt az eredménye, a gyomaendrői kosarasok második helyezést értek el az Amatőr Diákolimpián. Büszkén akaszthatják nyakukba az ezüstérmét.

BOGYA NORBERT

A Kner Imre Gimnázium 10/A osztályos tanulója

# Újdonságok, hírek a munkaerőpiacról

2004 őszétől az Európai Unió támogatásával megvalósuló „A munkanélküliség megelőzése és kezelése” című **3 éves program** indult a halmozottan hátrányos helyzetű, regisztrált munkanélküli és a munkaerőpiacról kiszorult személyek foglalkoztatási esélyeinek javítására a munkaügyi központokban, így a Békés Megyei Munkaügyi Központban is. A Gyomaendrődi Kirendeltségen már több mint 250 fő vett részt a **Humán erőforrás-fejlesztési Operatív Program (HEFOP)** tájékoztatóján, és mivel e programnak fontos eleme a szolgáltatás, a kirendeltségen elérhető képzési, munkavállalási, pályaválasztási és pályakorrekciós tanácsadásokon. Gyomaendrőd térségében mintegy 100 fő bevonására, képzésére és elhelyezésére nyílik lehetőség európai forrásból.

**e.pályá**

A kirendeltségen elérhető szolgáltatások fontos új elemét képezi a PIT-Pont. A Békés Megyei Munkaügyi Központ által vezetett 22 tagú konzorcium „A Dél-alföldi Regionális Pályaválasztási és Pályaorientációs Tanácsadó Hálózat létrehozása” című, az Európai Unió által támogatott PHARE-projekt megvalósításával nagyszabású, egyedülálló informatikai fejlesztést valósított meg. A projekt keretében kifejlesztett [www.epalya.hu](http://www.epalya.hu) címen elérhető internetes portál egységes, komplex rendszerbe integrálja a pályaválasztást segítő összes információt, új tanácsadói hálózzal segíti az információkérőket a felnőttképzésben és az iskolai képzésben egyaránt. Egyedülálló megoldás a portálon a Pályaorientációs Érdeklődésvizsgáló Kérdőív, a Pályakereső és a Pályatervező programcsomag, amely a személyre szabott tanácsadást internetes támogatással valósítja meg.

2005. január 25-én Oslóban, egyetlen magyar nyertesként a „Minőség a mobilitásban” címmel EURÓPAI MOBILITÁSI NIVÓDÍJ-ban részesült a Békés Megyei Munkaügyi Központ a „Munkaerőpiaci igényeket figyelembe vevő pályaorientációs, pályaválasztási rendszer modelljének kialakítása” című projektért.



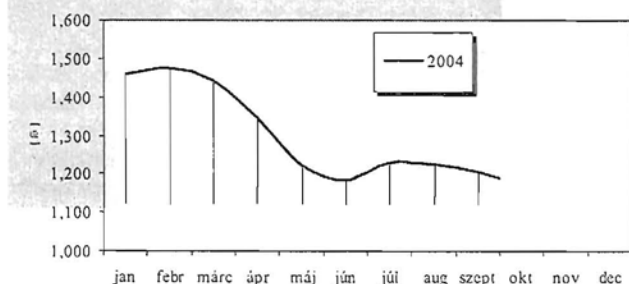
Az uniós csatlakozást követően új szolgáltatás a kirendeltségen az **EURES**, az EU/EGT tagországainak tanácsadó és információs hálózata, amelynek célja az Európai Unió, illetve az Európai Gazdasági Térség országai közötti munkaerő-áramlás elősegítése kirendeltségi EURES asszisztensek segítségével. Az EURES Portál ([www.europa.eu.int/eures](http://www.europa.eu.int/eures)) az EU hivatalos nyelvein olvasható.

**emma**

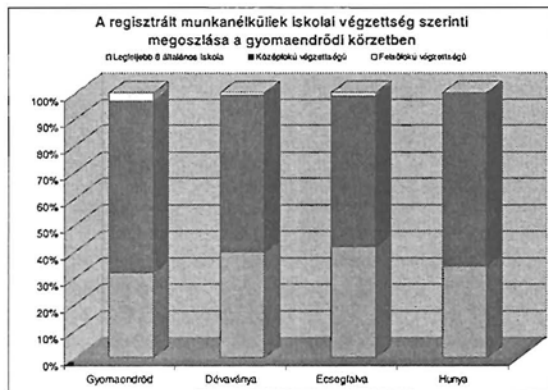
Az **EMMA**, azaz az Egységes Magyar Munkaügyi Adatbázis teljesíti az Európai Unió adatszolgáltatási kötelezettségeit, megteremti a fejlett munkaügyi ellenőrzések feltételeit. Fő célja továbbá a munkaerőpiac átláthatóságának javítása, és a munkavállalók jogbiztonságának növelése. A munkáltatók a munkaviszonyban történő változásokat négyféle módon jeleníthetik be: személyes ügyintézés a kirendeltségen, postai úton, valamint a PIN-kóddal rendelkezők védett, telefonos és internetes felületen keresztül is. **Fontos** tudnivaló, hogy a bejelentés elmulasztása munkaügyi bírságot von maga után, és a bírság nagyságától függően akár központi pályázatoktól is eleshet a munkaadó, mivel kizáró ok lesz pl. a munkahelyteremtő pályázatoknál.

A BMMK Gyomaendrődi kirendeltségén valamelyest növekedett a regisztrált munkanélküliek száma, 2004. év végére meghaladta az 1500 főt a közelben (Gyomaendrőd, Dévaványa, Hunya, Ecssegfalva). Ennek oka egyrészt az év végi időszakra tehető szezonális hatása, másrészt az inaktívok aktív munkaerőpiacra történő visszatérése.

A regisztrált munkanélküliek számának változása a Gyomaendrődi körzetben



2004-ben a munkáltatók által bejelentett üres álláshelyekre történő közvetítések száma 1778 volt és 1083 fő (60%) sikeresen el is helyezkedett. Továbbá 775 fő vállalt Alkalmi Munkavállalói Könyvet, mellyel átmenetileg munkalehetőséghez jutott. A támogatással érintettek száma közel 700 fő volt, képzésen további 250 fő vett részt. A foglalkoztatásukhoz nyújtott támogatás 140 millió Ft. (Legnagyobb támogatások a közhasznú foglalkoztatás támogatása, 50 millió Ft, a bértámogatás és képzés 26–26 millió Ft éves kerettel.)



A kirendeltség és a térség önkormányzatai, civil szervezetei és munkáltatói szorosan együttműködnek a foglalkoztatási feszültségek enyhítésében, egyre nagyobb hangsúlyt fektetnek az uniós pályázatok elérésére, valamint a lehetséges forráskoordinációra. Az együttműködés további alapja a kölcsönös tájékoztatás a munkaerőpiacot érintő információkról. Február elején a kirendeltség tájékoztató anyagot küldött a térség foglalkoztatóinak, amely a 2005. január 5-től hatályos változásokat, a munkáltatók által igénybe vehető támogatási formákat érintik, ezek címszavakban:

- **munkanélküliek munkaerő-kölcsönzés keretében történő foglalkoztatásának támogatása**
- **munkahelyteremtés támogatása**
- **munkahelymegőrzés támogatása**
- **foglalkoztatáshoz kapcsolódó járulékok átvállalása.**

Továbbá a **vállalkozói járulék és vállalkozói járadék 2005. január 1-től hatályos szabályai**. A munkáltatók által érvényesíthető kedvezményekről:

## 1. Vállalkozói bevétel csökkenthető, ha:

- legalább 50 százalékban megváltozott munkaképességű személy foglalkoztatása esetén, a személyenként és havonta az alkalmazottnak fizetett bérrel, de legfeljebb a hónap első napján érvényes havi minimálbérrel (1995. évi CXVII. törvény a személyi jövedelemadóról 49/B § (6) a)
- a korábban munkanélküli személy, továbbá a szabadulást követő 6 hónapon belül alkalmazott szabadságvesztésből szabaduló személy, illetve a pártfogói felügyelet halála alatt álló személy után, alkalmazottnaként de legfeljebb 12 hónapon át befizetett társadalombiztosítási járulék összegével. (1995. évi CXVII. törvény a személyi jövedelemadóról 49/B § (6) b)
- az év elején 5 főnél kevesebb alkalmazottat foglalkoztató egyéni vállalkozó, ha létszám bővítést hajt végre, az átlagos állományi létszámnövekedésre jutó, havi minimálbér évesített összegével (1995. évi CXVII. törvény a személyi jövedelemadóról 49/B § (6) g).

## 2. Mentesség a tételes egészségügyi hozzájárulás alól:

- az ötven év feletti tartósan munkanélküli személy foglalkoztatása esetén (1998. évi LXVI. törvény az egészségügyi hozzájárulásról 7. § h pont)

## 3. Foglalkoztatási társadalombiztosítási kedvezmények

- 2004. évi CXXIII. törvény alapján

## 4. Ősztündíjas foglalkoztatás

Elérhetőségeink: Békés Megyei Munkaügyi Központ  
5600 Békéscsaba, Árpád sor 2/6. 66/444-211, 66/547-870, 30/743-2809, 70/338-5287

Békés Megyei Munkaügyi Központ Gyomaendrődi Kirendeltség  
5500 Gyomaendrőd, Mirhóhádi u. 11. 66/386-705, 30/743-2817

# Fateleptési program zöldellő városunkért

A Környezetvédelmi és Vízügyi Minisztérium a települések por- és zajterhelésének csökkentése érdekében pályázatot hirdetett a 2004. évi „Zöld Forrás – Pátria Program” keretében, melyre önkormányzatok és civil szervezetek nyújthatják be megvalósítandó beruházási tervüket. A pályázaton elnyerhető támogatás a beruházás költségeinek legfeljebb 50%-a volt. A támogatást olyan projektek nyerhették el, ahol legalább 300 db fa elültetését és fenntartását vállalta a pályázó szervezet.

Ez jó lehetőséget teremtett városunk számára is a zöldterületek fejlesztésére, hiszen a közterületek esztétikájának megteremtése az önkormányzat egyik eszköze a település értéknöveléséhez, a város, illetve egy-egy városrész jellegének kialakításához. Városunkban a meglévő zöldfelületek nagy területet foglalnak el, amelyek használati értékének növelése az önkormányzat fejlesztési céljai között szerepel. Ezt a célt felszerelési tárgyak kihelyezésével, többszintes növényállomány kialakításával érhetjük el. A köztéri bútorok (padok, hulladékgyűjtők), biztonságos játszószerkezők telepítése mellett az értékes, hosszú élettartamú fajokból álló belterületi faállomány növelése is fontos feladatunk, mely a városrészek kedvező mikroklímájának megteremtését szolgálják, esztétikusabb és egészségesebb települési környezetet teremtenek.

Településünk önkormányzatának „Gyomaendrőd város zöldterületeinek fásítása” elnevezésű, 4 174 472 Ft összköltségű tervezett beruházását 2 087 236 Ft (50%) támogatásban részesítette a Környezetvédelmi és Vízügyi Minisztérium. A pályázat keretében elsődlegesen

1. a kétsávos gyűjtőutak melletti fasorok kialakítását
2. a nagyfokú zaj- és porterheléssel érintett területek fásítását
3. a rövid élettartamú fákkal beültetett vagy legkevésbé fásított területek rendezését, főként a játszótérek fásítását kívánja megvalósítani az önkormányzat.

A „Zöld Forrás – Pátria Program” támogatásával 2005. évben 575 db sor- és parkfát ültetünk városunk közterületeire, melyből 201 db fát tavasszal, 374 db fát az őszi időszakban tervezünk telepíteni. Ezek a fák a hazai lomberdeinkben is megtalálható fajokhoz és azokból nemesített fajtákhoz tartoznak. A telepítések fajaiknak összeállításánál elsődleges szempont volt, hogy a zárt lehatárolást képező állományokat többnyire gyors növekedésű fajok alkossák, s elszórtan egy-egy lassabb növekedésű, értékes, hosszú élettartamú fa is feljön az állományban. A nagy kiterjedésű zöldterületek belső részein színes lombú, különlegesen szép koronaalakú, vagy lombszínéződésű szoliter fák kapnak helyet.

A tavaszi időszakban a Blaha Lujza utca páratlan oldalán alakítunk ki egységes fasort a járdá melletti zóldsávban, a Dózsa György utcától a Polányi Máté utcáig. A meglévő fasor nyomvonalában, 6 méteres tőtávolsággal ültetett korai juhar fasor néhány év elteltével nagymértékben növeli a bevezető út esztétikai értékét, lombfelületével pedig képes lesz megkötni a nagy forgalmú úton keletkezett porszenyveződést.

A két településrész között elhelyezkedő Október 6. lakótelep zöldterületén az északi részen telepített platanállomány szépen fejlett, a játszótér körüli faállomány még fiatal. A lakótömb és a garázsok épülete közötti terület teljesen fásítatlan, ami az uralkodó északnyugati széljárás miatt is kedvezőtlen. Ezért elsősorban ezen a részen történik fásítás március-áprilisban.

Szintén tavasszal kívánjuk rendezni a Fő úti fasor egyik szakaszát, az Újkeret sortól az Ipartelep utcáig húzódó zóldsávban. A települést átszelő főút fásítását 1991-ben történt meg, egy akkoriban készült kertépítészeti kiviteli terv alapján. Gömbkőr, gömbjuhar, gömbkoronájú szivarfa, vérszilva, ezüsthárs, gömbkoronájú magyorró és galagonya fajták alkotják az utca fasorát szakaszosan. Jelen beruházásunk keretében az ezüsthárs fasor-szakasz pótlása az önkormányzat kitűzött célja, a forgalmas főút felől zárt térhatárolás megteremtése.

A Hantostéri-holtág partján a gyomai városrész központjához kapcsolódóan egy sétány kerül kialakításra a közeljövőben, melynek fásítását 2005. áprilisában szeretnénk elvégezni, szabályos koronájú korai juhar fajfajával.

A pályázatban megjelölt, fennmaradó 374 db őshonos fajhoz tartozó fát 2005. év őszén tervezük elültetni a következő területeken.

A ridegvárosi játszótéren telepítendő hegyi juharok, kislevelű hársak, magyar kőrsek az Orgona utca és a temető felől elhatárolják, vizuálisan lezárják a játszótérrel. A belső részen korai juhar, kocsányos tölgy, tatárjuhar, ezüsthárs, gyertyán fajokból álló facsoportok, szoliter fák adnak árnyékot a későbbiekben.

Az általános iskolás gyerekek közösen szervezett szabadprogramjaikat barátságosabb környezetben tölthetik a fákkal betelepített játszótéren.

A Népliget utca kiszélesedő területén korábban szürkenyár állomány helyrekeredett el, amit azonban a fák előregedése és balesetveszélyes állapota miatt ki kellett termelni. Célunk, hogy a közepes vagy nagyra növe őshonos fák betelepítésével (kocsányos tölgy, keskenylevelű kőr, korai juhar, hegyi juhar, fehér fűz, oszlopos fekete nyár) megőrizzük a környék faállományát.

Az endrődi sportpálya délkeleti részén közvetlenül határos a lakóterülettel. A terület fásítását elsősorban a lakóingatlanok felőli részen tervezzük elvégezni, felfelé törő vagy sudaras ágrendszerű fajok (oszlopos tölgy, oszlopos korai juhar, hegyi juhar stb.) betelepítésével.

A Kilián tér a település kertvárosi részén helyezkedik el. Melegző növényállományát leginkább idős vérszilva, fiatal telepítésű gyümölcsfák alkotják. Az elmúlt években a lakosok több díszfát telepítettek a területre, előre gondolva a faállomány folyamatos megőrzésére. Ehhez igazodva tervezzük kiegészíteni a Kilián utca felől a fiatal hegyi juhar fasort. A fateleptés során csak a gyeperes pálya térbeli lehatárolását szükséges megoldani, melyhez a nyugati és a keleti oldalon a térfalat oszlopos növekedésű tölgyek beültetésével alakítjuk ki. A keleti oldalon ligetes telepítéssel nagyobb, összefüggő területeket határolunk le, ahol a szép virágzatú vagy különleges lombszínű szoliter fák (korai juhar fajtái, aranykőr, kislevelű hárs stb.) jól érvényesülhetnek.

Városunk lakótelepei között a gyomai városrészen elhelyezkedő Vásártéri lakótelep zöldfelületének faállománya a legfejlettebb, azonban néhány vasúti terület mellett fekvő rész fásítása egyáltalán nem megoldott - a beültetendő területekhez ezekhez a „fehér foltokhoz” tartoznak. Célunk egy jól záródó faállomány kialakítása a 28., 27. sz. épülettömbök, a 9., 8., 7. sz. négylakásos társasházak, valamint a IV. D épülettömb és a vasúti terület között fekvő zöldterületen, amely a vasúti területről érkező zajhatást kissé tompítja, s vizuális lehatárolást nyújt mindkét irányból. Ősszel kerül betelepítésre a hegyi juhar, kocsányos tölgy, gyertyán, kislevelű hárs, korai juhar, kőr fajtákból álló faállomány, összesen 78 db sor- és parkfa.

A Katona József utcán a lakóterület ipari-gazdasági terület választja el a vasúti területtől. A fasort eredetileg alkotó idős gömbakácok mellett több ezüsthárs is megtalálható, az utca vége felé azonban egyre kevesebb fa látható a közterületen. Az ipartelep felőli oldalon a fasor egy része teljesen hiányzik, ezért ennek kialakítása lenne az első lépés a rendezett utcafásítás során.

A Ságvári Endre utca és a záportároló által határolt terület alkalmas nagy termelő, őshonos fajok (juharok, magyar kőr, kocsányos tölgy, hársak) betelepítésére. A zöldterület jelenleg fásítatlan, funkció nélküli, ezért a telepítendő fák terveink szerint szórtan elhelyezkedő facsoportokban jelennek meg, nagyobb, összefüggő gyeperes részeket határolva, melyek a későbbiekben fejlesztési célterületek lehetnek.

-Dobó Anita-

Folytatás a következő számunkban

## Egyéni vállalkozók, társas vállalkozások, alapítványok, egyesületek és magánszemélyek, FIGYELEM!

Pályázati írást, pályázati tanácsadást, projektmenedzselést, kérelmek, önéletrajzok és egyéb beadványok készítését vállalom!

UNGVÖLGYI JÁNOS

pályázati tanácsadó és pályázati író

Cím: 5502 Gyomaendrőd (Endrőd), Martos Flóra u. 5. szám (az Ijúsági lakótelep mellett). Telefon/fax: 66/284-155; mobil: 06/30/2940-650 E-mail: unzjanos@bekesnet.hu

## RENDEZVÉNY

A II. Gyomaendrőd Tudományos Néprajzi Konferenciát 2005. április 23-án, 15 órakor rendezik „Oskolatörténet” címmel. Helye a Közösségi Ház, Blaha út 19. sz. Minden érdeklődőt szívesen látnak!

# 90 éve, hogy kitört az első világháború (VIII.)

Az évekig tartó hadifogságot nagyon nehezen viselték el a sok nemzetiség között a magyarok is. Állandóan a honvágy gyötörte őket. Ez történt Ádám Jenővel is, aki 1916-ban esett orosz fogságba az erdélyi fronton. Kiváló muzsikusként, aki játszott zongorán, hegedűn, gitáron. Kelet-Szibériába, a habarovszki 272. sz. lágerbe került. Mint tiszt, szabadidejében énekkari műveket komponált. 1918 elején kórházba került, majd kórházvonattal 4 hónapon át Nyugat-Szibériába, egy kis város lágerébe. 1919 elején kitört a kiütéses tifusz, és a civil lakosság is igyekezett elhagyni a területet, annál is inkább, mivel a vörös csapatok közeledtek a város felé. Ádám Jenő megismerkedett két orosz színésszel, népművelővel, akikkel hosszasan bujkálás után Petrográdra jutott el. Sokat segítettek neki az orosz származású barátok, de vele is az történt, mint oly sok szökött tiszttel, hogy végül elfogták. Munkára küldték, de benne élt a szökési vágy, és egy szenes vonattal az éjszaka határig szökött. 1920 szeptemberében ért haza.

A Zeneakadémiára történt beiratkozása után Kodály legjobb tanítványa lett. Életében nagyon sok egynemű, vagyis énekkari, zenekari művet írt. Részt vett népdalok (elcsatolt területeken) gyűjtésében. A tanítóképzők részére tankönyveket szerkesztett. Nagyon sok egyházi és világi énekkari művet énekeltük a szegedi Tanítóképzőben. 1943 tavaszán meglátogatta iskolánkat, és nagy érdeklődéssel figyelte az ott folyó zenei oktatást, különösen a zongora, harmónium tanítását.

A sok milliók által várt és mindenre kiterjedő békeszerződés ideje elérkezett. Mielőtt azonban foglalkoznánk a szerződés részletezésével, pontjaival, röviden ismerkedjünk meg azzal a területtel, ahol ez megtörtént.

Versailles Franciaország fővárosától, Párizstól délkeletre fekszik 13 km-re, a Szajna folyó bal partján. XIII. Lajos király vásárolta meg az erdős, vadászatra alkalmas területet. Nyomban építtetett egy kis vadászházat a területre. Az erdő gazdag volt vadászatra alkalmas állatokkal. A vadászházból kastélyt építettek bővítéssel. A bejáratról jobbra és balra emeletes szárnyépületet alakítottak ki. Itt kapott helyet a tükörterem, a galéria, a kápolna, majd az operaterem, és természetesen itt zajlott a különböző termekben a kulturális élet. Fénykorát a vidék a XIV. és XV. Lajos király korában élte. Ugyanis itt lakott a király, innen irányította az országot minisztereivel, politikusaival, gazdasági vezetőivel. Ezért sok kastélyt építettek részükre. A kiszolgáló személyzet mintegy háromezer főből állott. Nagy területen hatalmas központ alakult ki. A parképítést 1668-ban kezdték meg, és harminc éven át tartott. Először csak francia teraszos, majd angolkeret építettek.

Az 1990-es évek első felében turistautat szerveztek (autóbusszal) Gyomáról Franciaországba. Mi is jelentkeztünk erre az útra. Többek között megtekintettük Versailles és környékét. Csodálatosak a kastélyok, melyeket Trianonnak neveznek. Valamennyi Trianonnak van előneve, mely alapján állapítható meg az épület. Ahol aláírták a szerződést, Petit Trianonnak nevezik. Gyönyörűek a belső berendezések, a falak, a faragott ajtók, díszítő elemek, szobrok, porcelán nagy vázák, festmények stb. A szobák falán történelmi vonatkozású festmények, vadászjelenetek. Hasonlóképpen a kastélyok előtt, az épületek homlokzatán, tetején nagy, álló isteneket ábrázoló szobrok a tornyos tetőszerkezeten. A parkban lévő szökőkutak, hatalmas medencék teszik változatossá a környékét. Egy nap alatt nem is lehet bejárni a területet, nem beszélve a belső szobákról. Csak néhány adat az épületek (Trianon) nagyságáról. A központi kastély, mely a vadászházból épült: a bal szárnya szélétől a jobb szárnya végéig közel 700 méter hosszú. A benne lévő tükörterem hossza 70 méter. Ezt a központi kastélyt Grand Trianonnak nevezik. Az épületeket különböző domborzatok díszítik és teszik széppé, továbbá változatos építészeti stílusok állapíthatók meg róluk.

A háború vége felé, 1919 júniusában a Grand Trianon tükörtermében írták alá az Antant országai a békeszerződést Németországgal. A minket érintő, végleges szerződést 1920. június 4-én ratifikálták, amely 1921. július 26-án lépett életbe, mert ezen a napon került az ország törvényei közé. Ezt a törvényt a Törvénytarban gyászkeret fogja közre. A törvényben foglaltak szerint az államhatár megváltozott. A 282 ezer négyzetkilométer területből 92 833 négyzetkilométer maradt meg. Elvettek tőlünk 190 ezer négyzetkilométer területet, a 18 millió lakosból 7,6 millió maradt. A területekkel 10 millió ember került idegen, szomszédos országba. A lakosság létszáma és a terület mellett

sok kulturális és történelmi érték jutott idegen kézre. Kimondhatjuk tehát, hogy a területváltásokkal a magyar állam vagyonából mindegyik állam megkapta azt a részt, amely a területéhez került.

A törvény egyik, ránk nézve súlyos pontja a következő: „Gazdasági, kereskedelmi, közlekedési, ipari téren a volt ellenséges államok polgárainak a jövőben is engedményeket vagyunk kötelesek nyújtani, pénzügyi téren pedig a jótételi bizottság ellenőrzése alatt állunk. Ennek a bizottságnak működése az úgynevezett jótétellel függ össze, amely voltaképpen hadikárpótlás és melyet volt károkkért kapnak.” Ezek után az ország megcsönkítva, a magyar nép megalázza, megszegényítve, leszegényítve, lelkiileg összetörve várta haza azokat a hadifoglyokat (apát, fiút, testvért, rokont), akik még nem tértek haza.

Magyarország ezer éven át sziklaszilárdan állt ott ezen a földön, a kultúra és a keresztény vallás kapujánál. A viharvert nemzet a harcok ádáz tusái közt nem hagyta el őrhelyét, isteni küldetését, nemzeti hivatását becsületesen teljesítette, még vértanúság árán is. A népek hordáit megállította, hogy Krisztus hitét, a nyugat kultúráját megvédje. Amíg mások életéért nyomorgott, pusztult, addig egyes népek gazdagodtak, jólétre tettek szert.

Budapest legszebb útjának, az Andrássy útnak végén, a Hősök terén uralkodó Árpád szobor, hazánk ezeréves fennállásának emlékét megörökítő emlékoszloppal együtt hirdeti az idők végtelenségéig a szabad és független Magyarországot. Az ezeréves emlékoszlop tetejéről egy angyal tudatja az egész világgal, hogy: „annyi balszerencse közt, s oly sok viszály után megfogya bár, de törve nem, él e nemzet e hazán.” A nagy oszlop körüli talapzaton a hét vezér, középen pedig Árpád fejedelem szobra áll, aki komoly tekintettel néz a messze távolba, mintha nemzete jövője aggodalommal töltené el szívét. Ha ezer év viharai nem téphették meg a nemzet életfájának gyökerét, akkor a trianoni vihar se tudja az ezeréves hazában élő hitünket megingatni.

Március 24-én, a Hősök Napján emlékezünk meg mi, magyarok, a háborúban elhunyt hőseinkről. A hősoktól gazdag az ezeréves történelmünk, akiknek hazaszeretetük dicső példaként áll előttünk. Hősöket adott a török világ, a magyar szabadságharc, az első és második világháború. Hősök voltak mindannyian, akik ott estek el a becsület mezején, mert nem ismerték a félelmet, s bátran mentek a halálba. Igazságos, önvédelmi harcban, becsülettel áldozták fel életüket a hazáért. A hősök sírja legyen szent hely, mert ott a hazáért meghalt hősök alusszák örök álmukat. Nyugodjanak továbbra is békében! Ezen a napon gyűjtsünk gyertyát az ő emlékeztükre, a képzelet virágait tegyük sírjaikra. *Folyt. köv.*

Hősök ünnepén (Móra László verse)

„Adóztál vére, drága nemzetünk,  
S a sok csatából mi maradt nekünk!  
Ledől talak közt márvány oszlopok,  
Kik tépték népnek álmat osztozok.  
Ti bús szívekből épült mécsesek,  
Aranybetűbe olvadt végzetek...  
A föld jajából égbe nyúlt karok,  
A messi égen értünk gyúlt napok!”

Hunya Alajos

**Építészeti tervezés, műszaki vezetés, műszaki ellenőrzés és generálkivitelezés referenciákkal.**

**Nagné Perjesi Anikó** építésmérnök, tervező szakmérnök  
mobil: 30/5253-367

Teljeskörű és részleges környezetvédelmi felülvizsgálat,  
környezetvédelmi teljesítményértékelés, hatásvizsgálat, illetve kármentesítés előtti tényfeltárás végzése és dokumentálása.

**Nagy Zsolt** környezetvédelmi szakmérnök mobil: 30/3303-062

Insula Bau Építőipari Tervező Kivitelező  
és Környezetvédelmi Szolgáltató Kft.  
5500 Gyomaendrőd, Pásztor J. u. 23.  
Tel/fax.: 66-284-229, mobil: 30/525-3367  
e-mail: insulabau@bckesnet.hu

**Insula Bau Kft**



## APRÓHIRDÉTEK

## INGATLAN (ELADÁS-KERESÉS)

Gyomán a központban, tetőtérbeépítéses, 2 család részére is alkalmas, hőszigetelt, jól karbantartott családi ház melléképülettel, garázzsal, 600 m<sup>2</sup>-es telken eladó. Lár: 16 M Ft. Érdeklődni: 06/66/285-693 vagy a 06/30/4716-476-os telefonszámon lehet. -b-4x-

Gyomán a központban keres családi ház eladó, melléképülettel, garázzsal, 1300 m<sup>2</sup>-es telken. Lár: 15 M Ft. Érdeklődni: 06/30/9580-479-es telefonszámon lehet. -b-4x-

Vásártéri ltp.-en 3. emeleti felújított lakás eladó. Érd.: 66/282-163, 06/20/9753-430-as tel. lehet. Eladó: vízparti nyaraló, teljesített 3 szoba, nappali, konyha a Templom-zugban. Lár 11 M Ft. Érd.: 06/30/6677-031. -b-4x-

Endrődön, a Polányi M. u. 49. sz. alatti ház eladó. Csere érdekel. Lár 6,5 M Ft. Érd.: 06/20/2470-999. -b-4x-

Endrődön, 2 szobás, felújított ház rendezett kerttel eladó. Érd.: 06/70/3687-118.

Gye., Öregszőlőben, Iskola u. 21. sz. alatti ház eladó: 2 szoba, kert, alsó épület. Víz és gáz az udvarban. Lár 1,2 M Ft. Érd.: a helyszínen, vagy 06/30/5372-849. -b-4x-

A város központjában nagy családi ház eladó, Gye., Arany J. 1. sz. Lár 12 M Ft. Érd.: a helyszínen, v. 06/20/9706-877. -b-4x-

Endrődön, a Ligeti-hóliag partján összkomfortos, 2 kazános, 2 szintes családi ház eladó. Lár 10 M Ft. Érd.: 06/30/5150-180; 66/282-495. -b-4x-

Gye., Arany J. u. 15. sz. alatt összkomfortos parasztház nagy telekkel eladó. Lár 7,5 M Ft. Érd.: 386-617. -b-4x-

Gye., Kollmann ltp.-en I. emeleti, jó állapotban lévő, 3 szobás lakás eladó. Érd.: 06/20/4272-132

Családi ház eladó, vagy lakótelepi lakásra cserélném. Érd.: Dinya Elekne, Gye., Sávári 25. sz. Gyomán, Bajcsy-Zs. 141. sz. alatti, fűtővel, valamint lebontani való állapotban ház eladó. Lár 1 M Ft. Érd.: Fülöpné Kis Erzsébet, Gye., Endrői ú. 5-7. C/1. -b-4x-

A Kondoros úton, Endrőd és Öregszőlő között nyaraló eladó. Érd.: 06/70/5436-342

Gye., Áttila u. 16. sz. alatti ház eladó, valamint forgalomból kivont 1300-as kocka Lada. Érd.: Gye., Bocskai 31.

A Peresi-hóliag mellett 2 db vízparti telek eladó egyben vagy külön. Áram van. Érd.: 06/30/5077-879

Gye., Rózsa F. u. 14. sz. alatti padlásszobás családi ház sürgősen eladó. Kisebb csere érdekel. Lár 9,5 M Ft. Érd.: 66/284-295; 06/30/2497-622. -b-4x-

Gye., Fő úton 2 szintes, kétgenerációs (külön bejárattal) keres családi ház azonnal beköltözhetően, sürgősen eladó. Ár megegyezés szerint. Érd.: 06/70/9465-955. -b-4x-

Gye., Október 6. ltp.-en II. emeleti lakás azonnal beköltözhetően eladó. Ár megegyezés szerint. Érd.: 06/70/2939-753. -b-4x-

Gye., keres családi ház alsó épülettel, garázzsal, vállalkozásra alkalmas 30 m<sup>2</sup>-es üzlethelyiséggel, lakótelepi csere beszámítással, vagy anélkül eladó. Lár 6,8 M Ft. Érd.: 06/30/5617-195. -b-4x-

Gye.-ön, Október 6. ltp.-en III. em. 3,5 szobás lakás eladó. Lár 5,5 M Ft. Érd.: Kruchió István, Gye., Fazekas-zugi 5. gátörház. -b-4x-

Eladó: nagy kerttel, összkomfortos, 2 szobás családi ház melléképületekkel, közel a fürdőház, üdülőövezetben. Lár 10 M Ft. Érd.: 06/30/5706-043. -b-4x-

Üdülőövezetben, felújított, 2 szobás családi ház eladó. Érd.: 06/20/3403-127.

Endrődön 120 m<sup>2</sup>-es családi ház melléképületekkel, nagy portával eladó. Lár 7,8 M Ft. Érd.: 66/386-182. -b-4x-

Osszkomfortos, 3 szobás családi ház realis áron eladó. Lár 7 M Ft. Érd.: 06/30/3878-487. -b-4x-

Endrődön, a Szélmalom u. 2. sz. alatti ház alsóépületekkel, nagy kerttel, árvezéssel eladó. Lár 3-4 M Ft. Érd.: 66/386-435. -b-4x-

Endrődön, a Kondoros úton, Vásártéren kívül, régi építésű ház, 1200 n.öi földdel eladó. Lár 1,8 M Ft. Érd.: 66/284-308; 66/386-461. -b-4x-

Gyomán, Áttila u. 16. sz. alatti parasztház eladó. Ár megegyezés szerint. Érd.: Gye., Bocskai u. 31. sz. -b-4x-

Endrődön 3+2 szobás, összkomfortos ház műhellyel, nagy garázzsal, parkosított dupla portán eladó. Lár 10,5 M Ft. Érd.: 66/285-860 -b-4x-

Gye., Öregszőlő, Diófa u. 12. sz. alatti összkom-

fortos ház 12 n.öi földdel, nagy melléképülettel sürgősen eladó. Lár 1,6 M Ft. Érd.: a helyszínen, v. 06/30/6220-511. -b-4x-

Közvetlen vízparti bekerített nyaraló lakható felújított eladó. Érd.: 06/20/9645-260

A Fűzfas-zugban 300 n.öi gyümölcsös eladó. Érd.: 283-901.

Gyomán, a fürdő bejáratánál üzlethelyiség, étel-miszer-ajándék jelleggel kiadó. Uj. -eladó a Dobó 34. sz. alatt 3 szobás, összkomfortos nyaraló. Lár 16,5 M Ft. Érd.: 06/30/3802-558. -b-4x-

Gye., Magláriaposi u. 1-3. alatt épülőfélben lévő ikerház egyben vagy külön-külön is eladó. (szoc.pol igénybe vehető). Lár 4 M Ft. Érd.: 06/30/5657-790.

Bönöm-zugi, vízparti nyaraló eladó. Ár megegyezés szerint. Érd.: 06/20/4526-310. -b-4x-

Gyomán, a Somogyi B. utcában, a gát mellett 400 n.öi porta eladó. Lár 100 E Ft. Érd.: 06/20/4541-154. -b-4x-

## VEGYES

Hosszu bőr vagy műbőr fiúkabátot keresek. Tel.: 06/30/2130-783 (16 óra után). -b-4x-

Jó állapotban lévő, ágyneműtárolás heverő eladó. Lár 5 E Ft. Érd.: 66/386-436. -b-4x-

Báli szervezők, figyelem! Rendezvényre, bátra legyen táncos összejeleltre válasza az ismert helybeli zenekart, az Akantiszt! Érd.: 06/20/221-6633; 06/30/6108-928.

2 funkciós babakocsi, kiságy pejenkázóval, kád-tartó, babaruha 56-74-es méretig megkímélt állapotban, olcsón eladó. Érd.: 06/30/5652-314. Eladó Nordmende lxt, menüs 70 cm-es TV távirányítóval és Videoton TV olcsón. Ár: 12 E Ft-tól. Érd.: 06/70/2219-378. -b-4x-

TZ-4K-14B traktorral kertes szántást, boronálást, kultivátorozást, talajmarozást, valamint fuvarozást vállalko. Érd.: Gye., Jókai 5. tel.: 06/30/2457-320.

Nyugati használatcikk: hűtők, fagyaszók, kombinált hűtő, kerékpár, el.láncfűrés, babakocsi, hőségűző, fűnyíró, baba biztonsági hordozó... Érd.: Gye., Körgát u. 25. Tel.: 282-366; 06/20/3454-232; 06/30/4873-964.

Korrepetálás, lelezárkötés, magánórák, fejlesztő foglalkozások. Másnapra, dolgozatokra való felkészítés általános iskolásoknak. Tantárgyspecifikus jártasságok, készségek, képességek fejlesztése személyre szabott oktatással. Érd.: 285-141 (esti órákban); 06/30/8563-218.

Női, férfifodrászat, szolárium (23 Ft/perc), kozmetika, pedikűr-manikűr, afro- és golfrifurák elkészítése. Haját veszek! Tel.: 06/30/5219-869. Hol? Endrődön, a Rózsa presszó mellett!

MA-ZSI Papír-Irószer továbbra is várja kedves vásárlóit! Az akcióról érdeklődjön az üzletben! Hol? Endrődön, a Rózsa presszó mellett!

BAU-LUX Fűrészszoba szalon! Mi megvalósítjuk álmai fűrészbőjait! Nézzen be hozzánk, s nem bánja meg! Szarvas, Deák F. u. 2. tel.: 216-023. Bontásból 200x140 cm-es üveglak eladó. 1500 Ft/db. Érd.: 06/30/2322-284. -b-4x-

Megvásárolnám az új Magyar Nagy Lexikon 1-19 kötetét kedvezményes áron. Érd.: 06/30/2322-284.

Mosást, vasalást, takarítást és bevásárlást vállalko. Érd.: 284-252 18 óra után.

Bálázóit hereszéna (400 Ft/bála), lakarmánykukorica (górés - 2500 Ft/q), SINGER varrógép, műanyag hordók (ár megegyezés szerint) eladók. Érd.: 06/70/5237-959. -b-4x-

Bontott kültéri ajtó és kétszárnyú ablak eladó. Érd.: 06/30/5488-395.

Megkímélt konyhabútor mosogatóval eladó. Lár 60 E Ft. Érd.: 06/70/3607-874. -b-4x-

Üdvar, kert legkülönbözőbb igényű szántása, vertikális és horizontális talajmaroz, fűvesítéshez talajelőkészítés! Érd.: 386-053

Veszélyes lák (lenyő íj) kivágás, lák gallyazás, hétéves házak, kerék fának rendbentartás, ill. tözita felvágás, döntést vállalko lánclűrészelle. Érd.: 06/70/2830-347.

Orségi kiránduláshoz várjuk Szalafő! Lovaskocsizás, kerékpáros és gyalogos túrázás, programtervezés. Üdülési csekket elfogadunk. 2500 Ft/16/éj. Érd.: Dr. Mercz Ilona Éva, 9942 Szalafő, Papszer 11/a., tel.: 06/30/3424-629. -b-4x-

K-1 versenykajak (35 E Ft), Pillangó heverő, halászháló, sztalos szerszámok, evezőlapát eladó. Ár megegyezés szerint. Érd.: 06/70/5237-959. -b-4x-

## Tisztelt Hirdetőnk!

A HÍRADÓBAN megjelenő magánjellegű apróhirdetését kérésére ingyenesen továbbítjuk a Dél-Alföldi megjelenésű *Magyar BAZÁR* 7-as apróhirdetés újság legközelebbi számában való megjelentetésre. A beküldendő hirdetések mellé csak annyit írjon, hogy a BAZÁRban is kérem!

**Kérjük azonban ne felelde megadni az árat** (ingatlanra, egyéb eladni kívánt dolgai irányárát) **sem!** Kérjük olvasóinkat, hogy jelezzék azt is, hogy a Magyar Bazár Tas-ban hány alkalommal kívánják a megjelenését!

**Gyomaendrődi Híradó szerkesztősége, Szabadság tér 1. sz.**

**Telefon: 66/581-237, fax: 283-288**

**Beküldési határidő minden hó 25-e.**

## INGYENES CSEREBERE HIRDETÉS (APRÓHIRDETÉS)

Feladó neve: .....

Címe: .....

Cserebre (apró-) hirdetés szövege (max. 20 szó):.....

(Irányár: ..... Ft.)

(olvasható írással)

## Anyakönyvi változások

## Elhalálozott:

Hornok Lajos 78, Székelyhidi Pálné Lovag Julianna 85, Mátyus Imre 57, Hanyecz István Miklós 64, Porubcsánszki Vincéné Czmarkó Mónika 84, Timár Imréné Timár Mária 88, Liziczai Imre 75, Kurucz Józsefné Harnos Anna 80, Csaba Jenő 94, Balogh Lajosné Liziczai Margit Irma 74, Giricz László Dániel 80, Laposnyik Tibor 46, Friedrich Attila József 47 éves korában.

Sürgősen eladó: szekrényos (22 E Ft), heverő + gyerekeheverő (8 E Ft), T4 gáztűzhely, keverőfűrészes mosógép (10 E Ft/db), ágyneműtároló (6 E Ft), Érd.: 06/70/5165-223, 66/284-785 este. -b-4x-

Vietnami kandisznó (1 q), kocák (1,2 q), südők (40-50 kg), malacok (15 kg), 200 Ft/kg élőszűnyben eladók. Érd.: Katona J. 18. 06/30/4065-445. 283-485.

Német szakfordító általános, mezőgazdasági és gazdasági témájú szövegek fordítását vállalja. Érd.: 06/70/6360-209

K-1-es kajak eladó. Lár 22 E Ft. Érd.: 66/284-295; 06/30/2497-622. -b-4x-

3 funkciós babakocsi eladó. Lár 5 E Ft. Érd.: 06/70/9432-603. -b-4x-

Gyári betonkeverő 3 fázisú, 1/4m<sup>3</sup>-es eladó. Lár 160 E Ft. Érd.: Gye., Sugár út 107. sz. alatt. -b-4x-

Nyugati használatcikk olcsón eladók: sertéskabító (új), fagyaszótároló, hűtők, TV-k, kerékpárok, ajtólapok, asztal (állítható) tévéállvány, alufelni (14-es), mosogatótálca, gyerekülés kerékpárra, téligumi (165x70x13) Érd.: Gye., Kulich Gy. u. 13/1; te. 06/20/9857-259.

Szippantóház, takarmányállítóhoz való vákuumszivattyú eladó, új behajtással. Lár 200 E Ft. Érd.: 06/20/8247-197. -b-5x-

Gázpaicok eladó. Érd.: 283-901.

## JARMU

VW póló 1,4-es, 3 éves, kevés kilométerrel, hibátlan állapotban eladó. Érdeklődni: 06/30/9257-934 lár: 1,75 M Ft -b-4-

2 db új, gyermekkerékpár jó állapotban, közepes méretű, eladó. Lár 5 E Ft. Érd.: 66/284-963. -b-4x-

TZ 4K14B kistartor hozzá való lúksza, eke, kultivátorral eladó. Lár 800 E Ft. Érd.: Gye., Gyóni G. 37. 66/282-124. -b-4x-

YAMAHA robogó, SIMSÖN motor, és utánfutó lumó eladó. Érd.: 386-021; 06/70/2632-901. Zastava eladó Lár 75 E Ft. Érd.: 17 óra után 66/284-820. -b-4x-

## Köszönetnyilvánítás

Köszönetünk fejezzük ki mindazoknak, akik **TÓTKA BÁLINT** oktató temetésén megjelentek, valamint részvételüket fejezték ki! *A gyászoló család*

## ÁLLÁS/FOGLALKOZTATÁS

Szobalestő-mázoló-lapelázó szakmunkástanalutól beiskolázók, valamint szakmunkásokat felveszek. Érd.: 06/20/9645-260

Melegkonyhás étterembe szakács, felszolgáló, pullos lányokat, valamint takarítónő/szobasszonyt keresek. Érd.: 06/30/9439-576; 66/282-959. -b-4x-

Takarítást, vasalást, bevásárlást vállalko. Érd.: 283-901

## LAKAS/KIADÓ

Gyomán, a Kollmann ltp.-en 2. em. 2 szobás lakás hosszú távra kiadó. Érd.: 66/386-795.

Gye.-ön üzlethelyiségek, műhelyek, raktárak kiadó a Kossuth és a Pásztor J. u. sarkán. Érd.: 06/30/9288-950. -b-4x-

## TÁRSKERESŐ

58 éves hölgy megismerkedne korabeli özevgye, vagy elvált, nemdohányzó férfival. Választ a Híradó szerkesztőségébe kérem „Társkereső” jellegre (Gyomaendrőd, Szabadság tér 1.). -b-4x-

## Jó állapotú Trabant

eladó, 41 000 km-rel. Ár: megegyezés szerint. Tel.: 66/284-618 -b-5x-

**Alapozza meg jövőjét, tanuljon a KISOSZ-nál! (OKÉV: 06-0173-02, FAT: AL-0181)**

Várjuk jelentkezését a 2005. évben induló, államilag elismert, szakképesítést nyújtó tanfolyamainkra!

## **GYOMAENDRŐDÖN 2005. március 17-én! KERESKEDŐ VÁLLALKOZÓ, VENDÉGLÁTÓ VÁLLALKOZÓ**

A tanfolyam árából 20 000 Ft kedvezmény + részletfizetési lehetőség!

### **Békéscsabán induló TANFOLYAMOK**

Állami normatív támogatással (ingyenesen) 15/2003. (II. 19.) Kormányrendelet alapján OKJ-s végzettséggel nem rendelkezők részére, minimum nyolc általános iskolai végzettséggel:

**ABC-ELADÓ, GYORSÉTKEZTETÉSI ELADÓ, VIRÁGKÖTŐ, SZAKÁCS, SZÁMÍTÓGÉP KEZELŐ (-HASZNÁLÓ), KÉZ- ÉS LÁBÁPOLÓ, MŰKÖRÖMÉPÍTŐ**

Minimum ÉRETTSÉGIVEL rendelkezők részére:

**LAKBERENDEZŐ, BECSÜS** (ékszer-műtárgy szakirány),  
**INGATLANKÖZVETÍTŐ** (értékbecslő), **MIXER**

Jelentkezzen most! Az indítható létszám korlátozott!

Részletes tanfolyami tájékoztatás és jelentkezés:

KISOSZ, Békéscsaba, dr. Becsey O. u. 4/1. Telefon: (66) 325-997; 327-193; 451-741; 06/30/9354-371

## **KÚTFÚRÁS**

**Többféle csőmérettel,  
garanciával 120 méterig**

Telefon: 66/448-779  
mobil: 06/30/4165-909

E-mail: kutfuras@freemail.hu

GYEBROVSZKI KÁROLY  
Békéscsaba, Berényi út 96. sz.



## **MEGHÍVÓ**

A **Krisztus Szeretete Egyház** szeretettel meghív mindenkit **istentiszteletre**, aki gyógyulást, megnyugvást, biztonságot keres az élet viharai között!

Az **istentiszteletek** minden hónap **2. és 4. szerdáján, 18.00 órakor** kezdődnek a Katona József Művelődési Központban.

*A részvétel ingyenes!  
(-x-)*

## **HÁZHOZ SZÁLLÍTÁS!**

**Ön HÁROMFÉLE menüből választhatja ki ebédjét, és kívánságára mi házhoz szállítjuk 400 forintért!**

Érdeklődni: 6. sz. BISZTRÓ (Kossuth u. 31.)  
Telefon: (66) 386-018; 06/30/9252-484

## **Hidegburkolást vállalok**

Havelda János 06/20/5401-300, 66/283-587

**BELSOÉPÍTÉSEZ  
SZÁRAZÉPÍTÉS  
GELLAI**  
GYOMAENDRŐD  
06-30/3326-075



### **Építkezik? Keresse Gellait!**

Kazettás és gipszkarton álmennyezetek,  
gipszkarton válaszfalak, burkolatok.  
Padlásterek, tetőterek beépítése, átalakítása,  
külső-belső hőszigetelés, tetőzsindelezés

GYOMAENDRŐD, HŐSÖK ÚTJA 51.

TEL.: 66/282-440, 06/30/6278-234, 06/30/3326-075



**Körösi Weekend Horgász-,  
hobby-, kempingszaküzlet**

**KÖRÖSI  
WEEKEND**

**HORGÁSZFELSZERELÉSEK  
- teljes márkakínálat  
FOLYAMATOS AKCIÓK!**

Állateledel: minden alap- és prémium kategóriában

Endrőd, Hídfő út 12. Tel.: 06/70/2610-472

Nyitva: 8-17 óráig, szombat, vasárnap 8-12-ig

**THERM U X**

5500 Gyomaendrőd,  
Ipartelep u. 3.  
Tel./fax: 66/386-614,  
66/386-226

Építőipari Szövetkezet

**TEVÉKENYSÉGEINKET PIACKÉPES ÁRON KÍNÁLJUK**

- Magas- és mélyépítési munkák generál kivitelezése, tervezése
- Transzportbeton értékesítés, szállítás
- Egyedi asztalos termékek gyártása
- Interspan bútortal-értékesítés
- Építőipari gépek, segédesszközök bérbeadása (toronydaru, keretes állvány, útpanel...)

**RÉGI BÚTORT, ANTIK BÚTORT VÁSÁROLOK**

Gyomaendrőd, Bocskai u. 59.

Telefon: 06/30/3932-162, 06/30/9533-594

**REÁLIS ÁRON VESZEK**

- boltberendezést • hagyatékot, régiségeket, ócskaságokat • régi stílbútorokat • parasztbútor (szekrény, asztal, kaszli, sublót, falitéka, konyhaszekrény, láda, szék, tükör és tükörasztal, kredenc)

**Fizetés azonnal, készpénzzel!**

Bárkai Zsolt, Gyomaendrőd, Bocskai u. 59.

**„Sello” horgász-vadász üzlet**

Horgász-vadász munkaruházat  
és egyéni védőeszközök  
Pirotechnikai termékek

**Szolgáltatásként: orsófeltöltés,  
zsinórtekerceselés, szezonális akciók!**

5500 Gyomaendrőd, Fő út 214. (Piktorbolt mellett) Tel./fax: 06/386-642  
Nyitva tartás: h.-p. 8-12, 13-17 óráig, sz.-v. 8-12 óráig

**A Kossuth utca 8/2. számon** felújítás alatt álló helyiségek vállalkozások számára 2005 tavaszától kiadók. A végleges kialakítás még igény szerint változtatható. Érdeklődjön a **30/5253-367 telefonszámon**.



**AUTÓISKOLA • Gyomaendrőd, Hősök útja 33.**

**Gyomaendrői Autóiskola  
az alábbi időpontban és kategóriákban  
tanfolyamot indít**

**Gyomán:** 2005. március 10-én 17 óra

**Endrődön:** 2005. március 10-én 17 óra

(Déryné Művelődési Otthon)



**Személygépkocsi,  
motorkerékpár,  
segédmotoros kerékpár**



Jelentkezni: Gyomaendrőd, Kossuth u. 18. Telefon: 66/285-556, 06/30/4025-878  
Foglalkozások: kedd, csütörtök 17-20 óráig

Ügyfélfogadás: **hétfő, szerda, 17-18 óráig Gyomaendrőd, Kossuth u. 18.**

**AGRO ÁRUHÁZ**

Fő út 15. sz. (volt Jóbarát bisztró)

**Ajánlatunk:**

Lemosó vegyszerek, fóliák, műtrágyák, gumicsizmák  
virágcserepek, -földek, esőruha, fűrészek, fejszék, balták,  
vetőmagok, fűmagok, kukorica vetőmag  
szeneskályhák, üstház, zománcos üstök, Dúfa zománcfestékek,  
ásók, lapátok, kerti szerszámok, háztartási eszközök,  
ruhaszárítók, parafa burkolók, nyírógépek, borotvák,  
zárok, lakatok, izzók, csavarok, szögek  
műanyag kukák, fűnyírók  
viaszosvásznak, gumiszőnyegek...

Nagy választékkal várjuk kedves vásárlóinkat!

**Farkas Máté**

Tel.: 06/20/9527-032, 66/386-274

**Elvira** varroda Gyomaendrőd, Kossuth u. 18. alatt  
Varrodában vállalom:

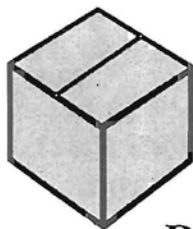
**női felsőruházat**

hozott anyagból, gyermek mérettől a női extra méretig  
egyedi méret szerint felsőruházati termékek készítését.  
Szoknyák, blúzok, nadrágok, alkalmi ruhák, kosztümmök,  
alkalmi és táncruhák készítését is.

Nyitva tartás: a hét minden napján 8-17 óráig.

Gyors határidő, kedvező árak.

Telefon: 66/386-479/23, 06/30/5648-740



## PAPÍRDOBOZ

Stancolt és hagyományos  
**PAPÍRDOBOZ** gyártása  
**STANCFORMA KÉSZÍTÉS**

**RÓZA KFT.**

5500 GYOMAENDRÓD, Ipartelep u. 1/1.  
 Tel./fax: 66/282-095, 06/20/9142-122  
 E-mail: vendel@bekesnet.hu

### Gépjármű-tulajdonosok, figyelem!

Vállalkozásom keretén belül:

Gyári, új gumibroncok árusítása személy-,  
 teher-, mg.-i gépjárművekhez,  
 valamint targoncához.

Továbbá vállalom:

Személy-, teher-, mg.-i gépjármű  
 és targonca gumiköpeny szerelését,  
 javítását, centírozását

Érdeklődni:

**Katona György gumijavító**

5500 Gyomaendrőd, Bajcsy-Zs. út 107.

Tel.: 66/285-127 Nyitva: H-P: 8-17-ig, Szo.: 8-12-ig.



# INTER NYELVSTÚDIÓ

**angol német**

francia, olasz

NYÁRI INTENZÍV TANFOLYAMOK

2005. július-augusztusban

nyelvvizsga előkészítő

próbavizsgálással

heti 3x4 ó 7 hét

órakezdés: 8:30, 16 ó

kezdő és újrakezdő

heti 3x3 7 hét

órakezdés: 17 ó

gyerektanfolyam

heti 5x3 ó 2 hét

órakezdés: 9 ó

kiscsoportos

felzárkóztató foglalkozás

helyszín:

jelentkezés,

tájékoztatás:

Gye. Kossuth u. 18

66 282 095 munkaidőben

20 9142122 / 20 4684876

E-mail: vendel@bekesnet.hu

**RÓZA VENDEL**

Gyomaendrőd, Hársfa u. 8/1.

Tel./fax/ü. rögz.: 66/282-686,

tel.: 06/20/9142-122 • 20/4684-876

E-mail: vendel@bekesnet.hu

Nyilvántartási szám: 06-0077-02



## TAPÉTA, FESTÉK ÉS AJÁNDÉKSZALON

5500 Gyomaendrőd, Kossuth u. 45.

### TAPÉTÁK – még tavalyi áron!

Egyes fajtákból 10% engedményt adunk!

**Festékek** kül- és beltérre, színezők

alapozó és fedőfestékek

lazúrok, hígítók

ragasztó, tömítő anyagok

**Tapétázó és festő szerszámok**

fürdőszoba szőnyegek, viaszosvászon

**Kaspók, vázák...**

Nyitva tartás: hétfő-péntek: 8-12, 13-17 óráig

szombat: 8-12 óráig

Telefon/fax: (66)386-553; mobil: 06/70/5037-612



**ÁLLÁST AJÁNL!** Asztalosipari cég  
 ÚJ BÚTOR GYÁRTÁSÁHOZ ÉS RÉGI FENYŐBÚTOR JAVÍTÁSÁHOZ  
 önállóan dolgozni tudó bútorasztalosokat, asztalossegédek keres.  
 Jelentkezni a 06/30/9533-594-es telefonszámon lehet

## MÁGUS-COMP

Számítástechnikai szaküzlet és szerviz

- Számítógép konfigurációk összeállítása igény szerint
- Használt alkatrészek értékesítése és beszámítása
- Szakkönyvek
- Új és utángyártott festékpátronok, tonerek és ezek töltése
- Internet előfizetés (mikrohullámú, telefonvonalas), és kártyás
- Helyi hálózatok tervezése, kivitelezése
- Számítógépek, nyomtatók, monitorok javítása rövid határidővel
- Fénymásolás, faxolás, nyomtatás, szkennelés, internetezési lehetőség.
- Sulinet ügyintézés

### Havi ajánlatunk:

- Használt számítógépek nagy választékban (P1, P2, P3, P4) már 8000 Ft-tól.
- Pioneer dobozos DVD író  
 Bruttó 15 988 Ft.



### Címünk:

5500 Gyomaendrőd Fő út 230.

(A Gimnáziummal szemben.)

Tel/fax: 66 / 581 - 610

E-mail: magus-comp@bekesnet.hu

Nyitva tartás: Hétfőtől péntekig 8-tól 12-ig és 13-tól 17 óráig.

Az árak változtatás jogát fenntartjuk!

## GYOMASZOLG IPARI PARK KFT.

Gyomaendrőd, Ipartelep u. 2. Tel.: 386-233, fax: 386-269

Állunk a lakosság és a közületek rendelkezésére az alábbiakkal:

- ipari park menedzsment
- magas- és mélyépítő-ipari kivitelezés és szolgáltatás
- szemétszállítás
- szállítás, gépbérlés
- betonértékesítés, helyszínre történő kiszállítás
- teljes körű temetkezési szolgáltatás



**Endrőd és Vidéke Takarékszövetkezet**

\* alapítva 1957. május 18. \*

Nálunk Ön is megtalálja  
a legkedvezőbbet!**Nyisson bankszámlát  
takarékszövetkezetünknel**Számos korszerű banki szolgáltatással,  
pl: Home Banking, TeleBank, Internet  
BankolásNemzetközi bankkártyával,  
0-24 óráig üzemelő pénzkidó automatával  
(ATM)*Igen kedvező kamat- és költségkondíciókkal  
várjuk ügyfeleinket!*Kérjük, keresse a takarékszövetkezet  
kirendeltségeit  
Gyomaendrődön, a Blaha u. 5. szám, valamint  
a Kossuth u. 20. szám alatt!*Értékeljük együtt értékeinket!***TÜZÉP-TELEP**Gyomaendrődön, az endrői vásártéren  
építő anyagok gyári áron

- oltott mész • kovács-szén, • orosz szén,  
akác, vegyes tölgy tűzifa

Értékhatár felett kedvezményes házhozszállítás

**Tüzelőutalványok beváltása!**

Telefon: 06/30/3343-791, 06/30/6318-071, 66/284-812 este

**UPC Direct  
TAVASZI AKCIÓ!!!****Bekötési díj akár 0 Ft !!!  
Ezen felül további kedvezmények!!!****Telex Távközléstechnika**  
Békéscsaba Gyóni G u. 6. Tel.: 66/442-755**TUTI****TURI**GYOMAENDRŐD  
Bajcsy-Zs. út 63.**Március 7-től  
teljes árucseré!****Óriási tavaszi árukészlet érkezik,  
érdemes meglátni!**

Nyitva tartás:

hétfő: 8-17-ig, keddtől péntekig: 8.30-17-ig,  
szombaton: 8-12-ig**Gabonamoly-, zsiszikkázósítás:****MAGTÁRFERTŐTLENÍTÉS  
csótány-, hangyairtás**

Petrovszki, 66/386-203, 06/30/3615-162

**OMart Üzletház**A Julica Üzletház neve megváltozott, ezután  
**OMart Üzletház** néven várja kedves vásárlóit!**• Folyamatos ÁGFA-akciók!**

- Amatőrfilm kidolgozás kiváló minőségben  
**Hívassa elő nálunk karácsonyi, szilveszteri felvételeit!**
- Papírkép készítés bármilyen digitális adathordozóról.
  - Különböző ajándéktárgyak
  - óriási arany- és ezüstékszerek választék!
  - Arany- és ezüstékszerek javítása,  
tört aranyból ékszerkészítés. Bővült a mintakollekciónk!

- Aranvékszer-vásárláshoz törött arany **azonnali** cseréjél!
- Fényképezőgépek, filmek széles választéka.  
**Ajándékutalvány állandóan kapható!**

**OMart Üzletház**, Gyomaendrőd, Fő út 216. sz.  
Telefon: 06/66/284-815**OMart Könyvesbolt** (Fő út 216. sz.)

Kötelező és ajánlott irodalom

**VERS- és PROZA (mese) ÍRÓ pályázatot  
hirdet 18 éven aluliak számára.**

A téma: kötetlen. Terjedelme: maximum 4 x A/4-es oldal.

Beadási határidő: március 31.

# Február 28-án megnyílt a KÍNAI NAGYÁRUHÁZ

Gyomán, a Hősök útja 48. szám alatt (a régi nagy ABC helyén)!

- Férfi-, női és gyermekruházat
- Fehérnemű
- Cipő, bőrdíszmű, táskák
- Műszaki cikkek
- Ajándéktárgyak, faliórák
- Háztartási felszerelés, edények
- Játékok



SZERETETTEL VÁRJUK VÁSÁRLÓINKAT!

**Nyitási akció!**  
2 hétig 10% árengedmény



## CSEMPECENTRUM ÉS CSILLÁRSZALON

**MINDENT EGY HELYEN!**

### Lámpavásár!

- |                                     |            |
|-------------------------------------|------------|
| • ufólámpa (fehér)                  | 690 Ft/db  |
| • spotlámpa 2-es (hosszú)           | 1580 Ft/db |
| • spotlámpa 3-as                    | 1990 Ft/db |
| • konyhai függeszték                | 1990 Ft/db |
| • 5 ágú csillár                     | 5990 Ft/db |
| • LB Knauf „flex” ragasztó          | 2200 Ft    |
| • WC tartály (stopgombos)           | 3500 Ft    |
| • kádtöltő csaptelep                | 5900 Ft    |
| • lemezkád (150-es, 160-as, 170-es) | 13990 Ft   |

### Burkoló akció!

Minőségi falicsempék és padlólapok

**20-33-40% kedvezménnyel!**

5500 Gyomaendrőd, Toldi út 1/1.

A mezőberényi úton, a helységnévtábla után 200 m-re.

Nyitva tartás hétköznap: 8.00-tól 17.30-ig; szombaton 8.00-tól 12.00-ig

Tel./fax: 06/66/284-528, mobil: 06/20/9667-647

**Békés megye területén 40 000 Ft feletti vásárlás esetén  
DIJTALAN HÁZHOZZÁLLÍTÁS!**

Stílusos kiegészítők téle

Motorola V650 MOY550  
Samsung E310 SAME310  
SonyEricsson K700i SEK700i  
Panasonic X400 PANX400

Ha választottal, küldd el sms-ben a kiszemelt telefon kódját a **06 70 700 1000** es telefonszámra, és azonnal megtudod, mennyibe kerül! Ha a kiszemelt mobil ára **VitaMAX** csomagban érdekel, a készülék kódja után írd a VitaMax szót, szöveg nélkül, ha **havidíjas előfizetéssel** szeretnéd lekérni az árat, akkor pedig a havi árat.

Keressd a Vodafone hivatalos partnerét!  
Gyomaendrőd, Fő út 188.  
Tel.: 66/283-474

© 2005 Vodafone Magyarország Kft. Minden jog fenntartva. A Vodafone márka a Vodafone Group Limited tulajdonában van. A Vodafone Group Limited a Vodafone Group Limited kizárólagos tulajdonosa.

És itt hogy vagy?

Gyomaendrőd Híradó • Gyomaendrőd Város Önkormányzatának lapja • Felelős szerkesztő: Bíró Károly

Kiadja: Gyomaendrőd Város Képviselő-testülete • 5500 Gyomaendrőd, Szabadság tér 1. • Tel./fax: 66/581-237, fax: 66/283-288

A kiadásért felel: dr. Csorba Csaba jegyző • Készült: Balu Print Bt. Gyomaendrőd, telefon: 06/66/283-489

E-mail: gyehirado@freemail.hu • Terjesztik a gyomaendrőd kereskedők • Engedélyszám: III/PHF/108/BE ISSN 1417-7390